

ŽELEZAR



**GLASILO DELOVNEGA
KOLEKTIVA ŽELEZARNE
J E S E N I C E**

JESENICE, 5. OKTOBRA 1963 ŠTEVILKA 40/V.

12. redna seja UO

26. septembra 1963 je bila 12. redna seja UO, na kateri so člani razpravljali o neizpolnjenih sklepih tako UO kot CDS, analizirali sklepe 22. zasedanja CDS in sej DS EE, UO EE in ZEE, razpravljali o vpisovanju ljudskega posojila za Skopje ter reševali tekoče probleme in prošnje.

V zvezi z nerešenimi ali neizpolnjenimi sklepi UO je le-ta sklenil:

1. Gospodarsko - računski sektor naj skupaj z 9-mesečnim poročilom za CDS pripravi tudi podrobno analizo o problematiki obratnih sredstev in o gibanju proizvodnih stroškov po ekonomskih

enotah. Devetmesečno poročilo za CDS naj gospodarsko-računski sektor pripravi že v oktobru.

2. Problematiko skrčenja obsega asortimenta naših izdelkov pri zaključevanju za leto 1964 naj komercialni sektor poda že na prvem prihodnjem zasedanju CDS.

3. Kadrovski sektor naj skupaj s sindikalno organizacijo železarnar in ostalimi političnimi organizacijami organizira široko razpravo o problematiki strokovnega šolstva in izobraževanja. V tem smislu naj pripravi tudi poročilo, posebej pa še predlog o statusu ŽIC.

4. UO je odobril, da se 24 tečajnikov — skupinovodij iz valjarn udeležijo strokovne ekskurzije v Avstrijo, kjer si bodo ogledali dve železarni. Stroški te ekskurzije bremenijo sredstva za strokovne ekskurzije.

V zvezi z analizo sklepov zadnjega zasedanja CDS je upravni odbor zadolžil UOS in pravno službo, da tehnično izvedeta sklep CDS, da se stare enostanovanjske hiše — last železarnar, prodajo po ocenjenih vrednostih zainteresiranim članom našega kolektiva, predvsem tistim, ki v teh hišah že stanujejo.

Upravni odbor je analiziral neizpolnjene sklepe CDS in sklepe, ki imajo trajnejši značaj ter je v zvezi s tem sklenil:

1. Uprava podjetja naj poroča, kako so uresničeni sklepi 5. rednega zasedanja CDS o strokovnem izobraževanju, kadrovanju in proble-

matiki kadrovske službe na splošno.

2. OTK naj poroča, kako so izpolnjeni sklepi 7. in 12. rednega zasedanja CDS o določitvi kvalitetnih grup izdelave vseh preizkušancev, o tehničnih normah, kvaliteti materiala in stopnji obdelave ter o organizacijski izpopolnitvi službe OTK.

3. HTV služba naj poroča, kako je izpolnjen sklep, da se za vsa področja izpopolnijo notranji varnostni predpisi.

4. V 9-mesečnem poročilu je treba prikazati tudi analizo izkoriščanja koledarskega časa, zmogljivosti in zastojev v primerjavi z lanskim letom. Prav tako naj to poročilo vsebuje analizo bolovanj z bolezensko odsotnostjo ter problematiko delovne sile.

5. Sklepi 15. rednega zasedanja CDS, ki jih je le-ta sprejel ob zaključnem računu za leto 1962, ostanejo prav vsi še v veljavi in jih morajo tako uprava podjetja kot obratovodstva in vsi upravni organi ekonomskih enot ponovno proučiti ter uresničiti.

Upravni odbor je razpravljal o vpisovanju ljudskega posojila za obnovo Skopja ter priporočil tako centralni popisni komisiji kot vsem podkomisijam, da pospešijo propagando za vpisovanje posojila. Obenem naj centralna popisna komisija ugotovi vzroke za nezadovoljive rezultate vpisovanja in predloži ukrepe, ki so potrebni, da bi se vpisovanje izboljšalo in pospešilo.

Sindikalnemu odboru javornika II je UO odobril za izredno hitro in uspešno popravilo Sack škarij nagrado 50.000 dinarjev, ki naj jo uporabijo za izlet tistih, ki so pri popravilu sodelovali.

ŽELEZARNA JESENICE

Republiški odbor za pomoč Skopju se Vam v imenu prizadetih prebivavcev mesta Skopje in v svojem imenu globoko zahvaljuje za izkazano pomoč, kakor za Vaš delež pri ublažitvi posledic katastrofalnega potresa, ki je prizadel Skopje 26. julija 1963. leta.

Vaša pomoč, skupaj s pomočjo Vaših sodelavcev našemu mestu in pomočjo drugih narodov sveta, bo dragocen doprinos k odstranitvi težkih posledic potresa, k obnovi in izgradnji novega Skopja.

Republiški odbor za pomoč Skopju

p r e d s e d n i k

Vasil Gorgov

Vpis posojila — manifestacija naše politične zavesti

Zakon o ljudskem posojilu za obnovo in izgradnjo Skopja je sprejela Zvezna ljudska skupščina z namenom, zagotoviti čimprej potrebna sredstva za odstranjevanje posledic potresa in izgradnjo novega Skopja. Sredstva se bodo oblikovala z razpisanim posojilom v vsoti 30 milijard dinarjev. To posojilo vpisujejo državljani, družbeno-politične skupnosti ter delovne in druge organizacije.

Tako je postala izgradnja v potresu porušenega Skopja stvar nas vseh, vseh jugoslovanskih narodov. Še več, humani akciji so se priključili mnogi posamezniki v inozemstvu, mnoge humane organizacije in tudi vlade raznih držav. Katastrofa v Skopju je postala tako element združevanja vseh ljudi dobre volje, čeprav jih razdvajajo različne družbene ureditve in sistemi.

Ob katastrofi v Skopju, ob grobu mnogih ponešrečenih, na ruševinah porušeni domov, je postal človek spet človek s svojo globoko izraženo humano zavestjo. Svet, na žalost, zbira v skupen, človeški tabor le globoke elementarne nezgode, ki pretresejo zavest nas vseh in ki nanje človek z vso svojo tehniko in znanostjo še ne more vplivati.

Vpis ljudskega posojila naj postane in ostane manifestacija naše politične zavesti in naše človeške solidarnosti s Skopjanci. Potrebno je, da se zato vsak naš človek vključi v to akcijo z lastnim pri-

spevkom in s prepričevanjem sodelavcev, ki zaradi ozkega pojmovanja akcije, nehumanih nagibov ali celo nacionalnega šovinizma zavirajo uspešen potek vpisovanja posojila. Od razpisane vsote 30 milijard, naj bi občani naše komune vložili 85 milijonov, na Železarno Jesenice pa odpade 58.105.000 din ali povprečno 24 odstotkov povprečnih mesečnih dohodkov oziroma eno dnino na mesec.

Vpisano posojilo se bo vplačevalo v šestih zaporednih mesečnih obrokih. Na vpisano posojilo bodo izdane obveznice, ki prinašajo 6 odstotne obresti na leto. Posojilo bo izplačano v sedmih letih in sicer z izplačilom anuitet. Anuitete bodo izplačevane 1. februarja vsakega leta. Obveznice je mogoče položiti kot garancijo za kredit pri banki. Sprejemali jih bodo namesto gotovine za kavcije pri javnih licitacijah v drugih primerih, kjer je treba garancijo položiti v gotovini.

Poleg pregleda o vpisu, ki je objavljen posebej, nava-

jam še podatke, koliko članov posameznega kolektiva v odstotkih je vpisalo posojilo: (Nadaljevanje na 6-7 strani)



Ivan Popović z lahke proge je prispeval 50.000 dinarjev v gotovini (6-7 stran)

Stimulacija za nedeljsko delo

Pretekli teden je bila 15. redna seja delavskega sveta EE martinarne.

Ker je CDS sklenil, da se povišajo ceniki v vseh vročih obratih takrat, kadar bo proizvodni plan izpolnjen več kot 85 odstotno, so člani DS EE martinarne sklenili, da ta denar razdelijo med tiste delavce, ki bodo naredili v

delavci raje hodili na delo v nedeljah, saj bodo za to tudi bolje nagrajeni.

Razpravljali so tudi o obratovanju s sedmimi pečmi, ki ga bodo izvedli brez dodatnih delavcev. Zato bodo pripisovali dodatne ure tistim, ki bodo več delali.

Nadalje so sklenili, da bodo s 1. oktobrom povišali obračunske postavke tehtalcem, ki so za svoje odgovorno delo premalo stimulirani in žerjavovodjem 32-tonskih žerjavov, ki imajo sedaj več dela pri slabših pogojih.

Končno so govorili tudi o bonih za kupovanje malic, ker se je izkazalo, da le-ti zadostujejo za 25 delovnih dni, ne pa za 30 ali 31 kot je to primer pri večini martinarnarjev, ki delajo ob nedeljah. Zato so sklenili, da bodo predlagali UO železarni, da odobri tistim obratom, ki obratujejo vse nedelje, po 3.600 bonov mesečno.

Kordeževa



enem mesecu tri ali več nedelj. S tem bodo dosegli tudi večjo proizvodnjo, ker bodo

300 ton odlitkov v naši jeklolivarni

Za valjarno bluming in toplo valjarno trakov, imenovano steckel, dobavlja glavne pogonske agregate ameriška firma Blow-Knox. Vse transportne naprave pa izdeluje domača strojna industrija: Litostroj in STT s kooperanti po ameriški dokumentaciji, katero so morali predelati na naš metrski merski sistem, ker so bili dobavljeni načrti izdelani v colskem sistemu.

Pri planiranju rokov opreme je UOS koordinirala roke doma izdelane opreme z dobavo opreme iz Amerike. Pri analizah so ugotovili, da je strojni park naših podjetij, potreben za obdelavo opreme za valjarno bluminga in steckel, zaseden z drugimi naročili. Ta faza dela, to je strojna obdelava, je sedaj v proučevanju in študijah o kooperaciji.

Drug problem so odkovki valjčnic, gredi in stožčasti zobniki. Predstavniki naše železarne so morali sami zagotoviti zmogljivosti kovačnice v Ravnah, ker je tudi ta panoga industrije pri nas izredno zasedena z naročili. Edino železarna Zenica s svojo kovačnico bi lahko še nudila podobno uslugo, toda le z

Ravnami smo dosegli zaželen rok. Težko je bilo »na vrat na nos« vključiti naročilo okrog 300 ton odkovkov v že planirano proizvodnjo. Potrebno dokumentacijo (načrte) pa je UOS lahko dala v delo šele po prejemu dokumentacije iz Amerike.

Največ dela pri izdelavi opreme predstavlja prav strojna obdelava jeklenih odlitkov. Zato je bilo treba oskrbeti jekleno litino.

Litostrojka jeklolivarna je polno zasedena do konca leta z inozemskimi naročili, zato bi Litostroj lahko začel z delom na naši opremi šele koncem prvega četrtletja prihodnjega leta. Na področju, na katerem bi bil prevoz odlitkov še ekonomičen, bi prišli v poštev še livarna v Rav-

nah in naša domača jeklolivarna.

Obratovodstvo livarn je z razumevanjem in resnostjo sodelovalo pri razgovorih ter pomagalo analizirati stanje skupaj z Litostrojem. Vsi skupaj so sklenili, da morajo biti roki izpolnjeni in odlitki pravočasno pripravljeni za obdelavo. Kolektiv jeklolivarne je prevzel 300 ton odlitkov, ki so dokaj komplicirani z rebri in nastavki, ležaji in priključenimi prestavnimi ohišji.

Po terminskem planu UOS je obratovodstvo jeklolivarne podrobno terminološko obdelalo faze postopkov dela in uspeh dela ni izostal. Najbolj kritični modeli za jeklolivarno so izdelani v predvidenem roku, tako da sedaj že izdelujejo kalupe za litje. Ta resnost pri delu kolektiva livarne je prav gotovo porok za pravočasno dobavo odlitkov Litostroju in STT.

Verjetno bi morala imeti pri naši rekonstrukciji podjetja in posamezniki več posluha za ČAS, saj je od tega odvisen začetek obratovanja, proizvodnja, pa tudi osebni dohodki celotnega kolektiva v prihodnosti.

Hr

EE valjarna 1300

Nekaj sklepov 14. redne seje DS EE

Na 14. redni seji DS EE so brez bistvenih pripomb sprejeli poročilo obratovodje o gospodarjenju v ekonomski enoti, nato pa so poslušali poročilo komisije o problematiki adjustaže. Na seji so bili tudi delavci, ki so zaposleni pri skupinskih škarjah. Zahtevali so popravek tarifne postavke, sicer pa so bili mnenja, da v nasprot-

nem primeru ne bi mogli več delati na tem delovnem mestu. V zvezi s celotno problematiko ter tendenco zvišanja osnov je tov. obratovodja dejal, da je najboljša rešitev v tem, da izboljšamo organizacijo ter delamo kvalitetno. Sprejet je bil sklep, da posebna komisija preveri oziroma ugotovi stanje in

do prihodnje seje pripraviti konkreten predlog.

Med ostalimi sklepi naj omenimo še povišanje osnovne obračunske postavke prvega in drugemu klorarju z utemeljitvijo, da je delo zelo težko, delavci, ki so zaposleni na tem delovnem mestu, pa so izpostavljeni vlagi in mrazu. Glede prebiralk

pločevine pa je treba upoštevati pravilo, ki velja za celoten železarski kolektiv: »Vsak naj bo plačan po svojem delu, ki ga opravlja.« To pomeni, da bodo prebiralke plačane po 129 din bruto na uro le, kadar bodo prebirale kvalitetno pločevino, pri prebiranju navadne pločevine pa bodo plačane tako kot ostale prebiralke. S posebnim spiskom bo treba določiti, katere kvalitete pločevine bodo prišle v poštev, da bodo lahko prebiralke imele večjo postavko. Razen tega so razpravljali še o povečanju obračunskih postavk pomočniku pri Custodis peči ter drugemu ravnalcu na Demag stroju in tretjemu ravnalcu na škarjah.

ZAHVALA

Iskreno se zahvaljujem sindikalnemu odboru cevarne za prejeto denarno pomoč v času moje bolezni.

Izidor Tonello,
cevarna

ZAHVALA

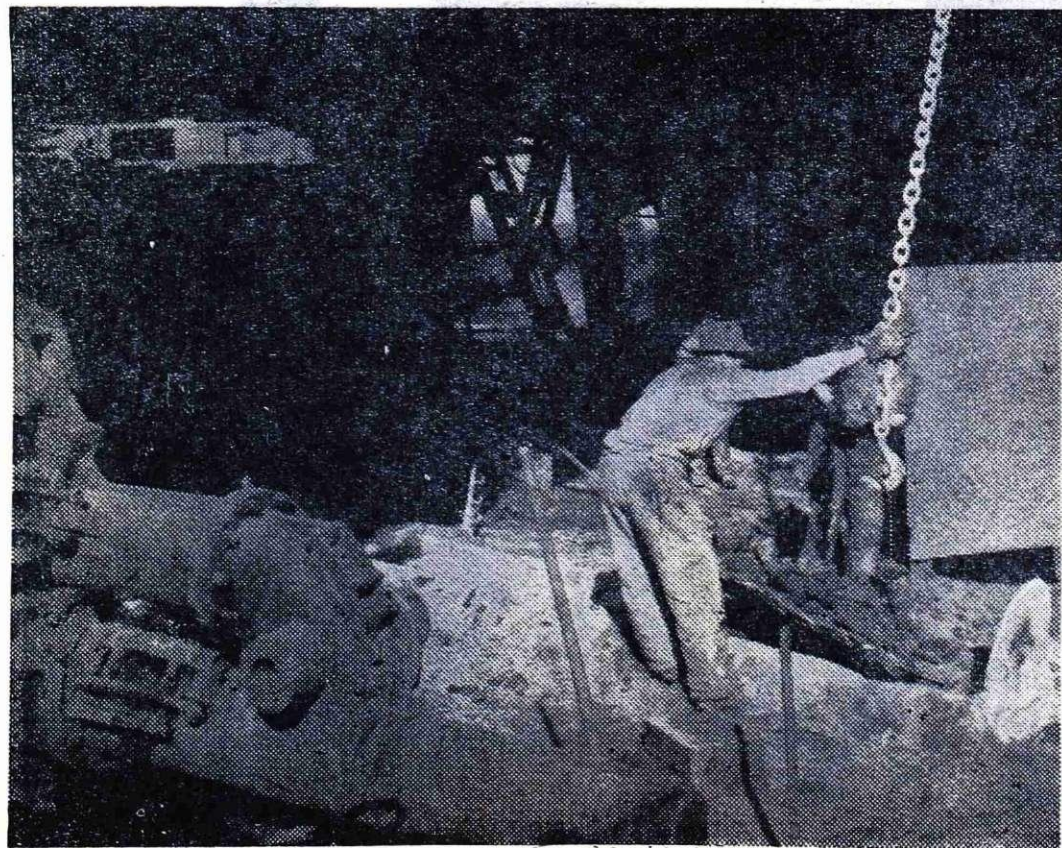
Podpisana Anka Babič, zaposlena v šamotarni, se prisrčno zahvaljujem Izvršnemu odboru sindikalne organizacije za denarno pomoč v času bolezni.

Se enkrat prav lepa hvala.
Anka Babič

ZAHVALA!

Podpisani Alojz Ravnik, plinski generatorji, se iskreno zahvaljujem Izvršnemu odboru sindikalne organizacije za prejeto denarno pomoč, ki mi je bila v bolezni zelo dobrodošla.

Alojz Ravnik



Delo na playžu je naporno in odgovorno

Osnovna šola »Tone Čufar« Jesenice

razpisuje

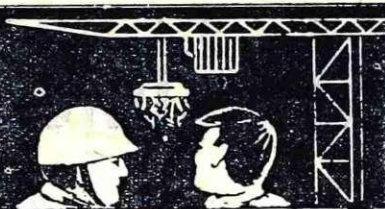
VPIS V ODDELEK ZA ODRASLE
V ŠOLSKEM LETU 1963/64

Vpišejo se lahko kandidati, ki so uspešno dovršili 6 razredov osnovne šole ali dva razreda (bivše) nižje gimnazije. Pouk v oddelku traja 24 tednov in se bo pričel 21. 10. 1963. Za vpis so potrebni naslednji dokumenti:

1. Lastnoročno napisana prošnja.
2. Zadnje šolsko spričevalo.
3. Rojstni list.

Šolnina za celotno šolanje znaša 24.000 dinarjev. Kandidati morajo vplačati polovico šolnine ob vpisu, drugo polovico pa do 1. 2. 1964. Po dokončanem šolanju dobe kandidati spričevalo o dovršeni osnovni šoli. Vpis traja do 15. 10. 1963. Vse informacije o pouku dobe zainteresirani v pisarni osnovne šole »Tone Čufar« Jesenice.

Nesreče



od 23. do 29. septembra 1963

Več pozornosti dostavi malic s strani prometnega oddelka

TOPILNICE MARTINARNA

FRANCU ZALOKARJU, pomočniku čistilca preboda, je korenina ingota stisnila palec desne noge, ker je samovoljno odstranil na cokolah je klene zaščitne kapice.

MIHAELU DASKALOVU, jamskemu pomočniku, je sodelavec po neprevidnosti vrigel z lopato vroč material na nogo. Opeknel si je gleženj. Do nesreče je prišlo zaradi utesnjenosti delovišča in neprevidnosti sodelavca.

JANEZ GRICAR, pomočnik čistilca preboda, se je opeknel z žilindro po trebuhu. Do nesreče je prišlo zaradi neprimerne zaščitne obleke in nevarnega dela.

HAKIJA HATIC, pomočnik čistilca preboda, je padel v livno jamo in si opeknel podlaket leve roke. Do nesreče je prišlo zaradi utesnjenosti delovnega mesta, nereda v obratu in osebne neprevidnosti.

FRANC ARH, jamski pomočnik, se je spotaknil in si izvinil nogo v gležnju. Do nesreče je prišlo zaradi neurejenosti in nereda na delovnem mestu in osebne neprevidnosti.

ALOJZ ORTAR, jamski pomočnik, se je udaril na desni strani prsnega koša. Do nesreče je prišlo zaradi uporabe slabe deske za prehod čez livno jamo, pri čemer mu je spodrsnilo, in zaradi neprevidnosti ter neizkušenosti ponesrečenca.

CIRIL RAŽEN, topilniški pomočnik, si je pri metanju drv v peč poškodoval sredinec desne roke. Do nesreče je prišlo zaradi neprevidnosti ponesrečenca.

ELEKTRO PEČ

SEFIKU KLJUČANINU, nakladalca starega železa, je vložno korito stisnilo nogo. Do nesreče je prišlo zaradi neprevidnosti žerjavovodje in ponesrečenca.

ANTON ZUPAN, topilniški pomočnik, si je poškodoval koleno leve noge pri dviganju korita. Do nesreče je prišlo zaradi neprevidnosti žerjavovodje in ponesrečenca.

LIVARNA

FRANC JORDAN, kokilar livar, si je pri delu poškodoval roko in nogo. Do nesreče je prišlo zaradi neprevidnosti ponesrečenca in zaradi tesnega delovišča.

ŠAMOTARNA

AGAN HUZEIROVIČ, dovažalec izdelkov, je padel in si poškodoval pri tem levo ramo. Do nesreče je prišlo zato, ker se je pokvaril voziček za prevoz izdelkov, ki ga ponesrečeni ni pregledal pred uporabo.

OTK-R

Inž. JANEZU BEGEŠU, asistentu raziskovalnega oddelka, je stroj za mletje praška za elektrode poškodoval drugi in tretji prst desne roke. Do nesreče je prišlo zaradi neprevidnosti

VALJARNE

JAVORNIK I

MILOŠ BLAGOJEVIČ, vlač v adjustaži. Pri avtogenskem rezanju lamel mu je ogenj siknil v gumijasto cev in jo je raztrgalo. Pri tem je dobil ponesrečenec opekline na roki, ker ni imel rokavic, poleg tega pa je še nepravilno ravnal z avtogensko pištolo.

GENO KRŽISNIK, valjavec na lahki progi. Pri valjanju ploščatega železa ga je ovalni konec traku opeknel. Vzrok nesreči: naglica pri delu.

ANTON AMBROŽIČ, valjavec na lahki progi. Pri preizkusnem valjanju mu je potegnili klešče in je pri tem dobil opekline. Potrebna je večja previdnost pri delu.

JAVORNIK II

ALOJZ HUMER, I. zračilec pločevine, ni bil pri rezanju platin dovolj previden, tako da mu je tekoči trak, ki pripelje platino, zbil drog na nogo.

JOVO IVAŠTENIN, I. rezalec skupinskih škarij, je popravljal klešče tako, da je udarjal v ploščo, ki pa je imela škajo in se pri tem ubodel. Vzrok nesreči: nepravilen postopek pri popravljanju klešč.

VAJARNA 2400

IZIDOR BREMEC, flemar. Pri flemanju bram mu je razneslo gumijasto cev od kisika in ga hudo opeklo. Vzrok nesreči: močan pritisk kisika in neodgovarjajoče cevi.

STANKO SMOLEJ, valjavec — pri pomerjanju bram mu je brizgnila škaja v čoklo, ker ni imel dovolj trdno zavezane.

STROJNO-ENEGETSKI OBRATI

MEHANIČNA DELAVNICA
FRANC RAVNIKAR, orodni ključavničar v orodjarni, je pri prehodu v skladišče stopil na verigo, ki jo je vlekel sodelavec in padel ter si izpahnil roko. Vzrok: lastna neprevidnost.

GRADBENE DELAVNICE

FRANC JURKOVIČ, klepar v kleparni, si je pri avtogenskem varjenju z varilno žico opeknel roko, ker ni bil dovolj previden.

ENERGIJA

MARTIN SKUMAVC, ključavničar na toplotni energiji, si je pri avtogenskem rezanju zaradi neprevidnosti opeknel nart noge.

PROMET

JOŽETU VALANTU, premikaču, je pri spenjanju ladij stisnilo dva prsta. Do nesreče je prišlo zaradi nerazsvetljene ozkotirne proge ob vozovni delavnici.

EDO LAMBERGAR, premikač, se je pri sestopu z lokomotive vbodel v stopalo noge. Do nesreče je prišlo zaradi neočiščene premikalne steze.

AVGUST KIKELJ, strojevodja vlečne službe, se je na poti na malico udaril na palec noge in sicer zaradi slab očiščenih poti ter lastne neprevidnosti.

PREDELOVALNI

OBRATI

HLADNA VALJARNA — ŽICARNA

NIKOLAJ TORKAR — mazač v hladni valjarni — žičarni si je pri nameščanju 250 kg težkega soda z oljem poškodoval prste leve noge. Na mastnih cementnih tleh mu je spodrsnilo in sod mu je padel na prste. Do nesreče je prišlo, ker je delo opravljal sam in ker ni imel čevljev z zaščitno jekleno kapico.

CEVARNA

ALOJZ PLAHUTA, I. strojni varilec v cevarni, si je opeknel zapestje in prste leve roke, ko mu je med delom počila gumijasta cev za dovod acetilena, ki se je pri tem vnel.

Že lani, ko smo imeli v naši železarni topel obrok, je bilo nekaj primerov zamud, ker malice nismo mogli pravočasno dostaviti v kantine. Te zamude so nastale zato, ker s kamionom, ki razvažal malice, nismo mogli pravočasno do kantine zaradi zaprtih prehodov na železniških tirih v tovarni. Ti primeri se ponavljajo tudi letos, zato bi radi opozorili prometni oddelk ter še posebej premikače, da ne puščajo železniških vagonov na prehodih, ker s tem ovirajo ostali promet in med drugim tudi dostavo hrane v kantine. V ilustracijo naj omenim dva primera, ki sta povzročila prav zaradi zaprtih prehodov prepozno dostavo malic v kantine.

Prvi primer se je zgodil nekako pred tremi tedni in je bila malica v kantine dostavljena eno uro pozneje. Pri centralnem skladišču na prehodu zraven martinarne so bile tri velike ladje za apno. Šofer dostavnega avtomobila in njegov spremljevalec sta tam čakala več kot pol ure, da bi s parnim strojem ladje odmaknili vsaj toliko, da bi omogočili avtomobilu prehod. Toda na vsem prometnem oddelku ni bili niti enega parnega stroja, ki bi izvršil premik. Izkoristila sta priliko in med tem časom odpeljala hrano v predelovalne obrate v Hrenovico, vratarju ob glavnem vhodu pa naročila, naj telefonično obvesti prometni oddelk, da naj takoj izprazni prehod. Čeprav so na prometnem oddelku vratarju sporočili, da je prehod prost, so bile ob vrnitvi avtomobila ladje še vedno na istem mestu.

Spremljevalec šoferja je moral spet k bližnjemu telefonu, da je opozoril prometni oddelk, ki je končno le poskrbel, da so odpeljali ladje s prehoda. Podoben primer se je zgodil 22. septembra na istem mestu, toda na širokotirni progi. Železniški vagon je bil postavljen prav na prehodu na vsaki strani vagona pa je bilo prostora najmanj za tri vagona. Da ne bi bila zamuda prevelika, je moral šofer z dostavnim avtomobilom kar čez visoke tračnice in potem se nikar ne čudimo, zakaj na avtomobilih toliko okvar. To je torej eden od vzrokov, ki tudi vplivajo na dostavo malic v kantine.

Najbolj so seveda prikrajšani delavci, ki v takih primerih brez potrebe čakajo na malico, včasih tudi pol ure. Če ne bi bilo teh težav, bi delilke v kantinah pravočasno dostavljeno hrano lahko hitreje razdelile, delavci pa bi na svojih delovnih mestih lažje izpolnjevali določeno delo. S tem člankom hočem opozoriti prometni oddelk, naj v prihodnje ne pušča železniških vagonov na širokotirnih in ozkotirnih progah na mestih, ki so določena za prehod pešcev in drugih vozil. Upam, da bodo tovariši na prometnem oddelku razumeli težave, ki nastajajo v takih primerih in v bodoče bolj pazili, saj je vse to v interesu delavcev, ki delajo v proizvodnji.

Vpis ljudskega posojila na Plavžu

V EE plavž smo v prvih šestih dneh vpisali 1.079.000 dinarjev posojila za obnovo Skopja. To posojilo je vpisalo 140 zaposlenih ali polovica članov našega kolektiva.

Prvi dan vpisa so uslužbenci EE stoodstotno vpisali posojilo ter vsoto, ki je bila predvidena, prekoračili. Pri tem moramo omeniti, da so nekateri člani pokazali veliko zavest ter predvideno vsoto veliko prekoračili.

Med posameznimi oddelki je po številu vpisnikov do sedaj najboljši kamnolom, sledi mu apnenica.

Pravega odziva nismo dosegli pri posadah na plavžih, res pa je, da delajo na tri izmene in prvi dan nismo mogli zajeti vseh, tako da upamo, da bomo to stanje do konca vpisa popravili.

Iskrena zahvala za požrtvovalnost

Komunalno prometno podjetje »Ljubljana - transport«, poslovna enota Jesenice, se iskreno zahvaljuje tov. Niku Bernardu, Jožetu Šlibarju, Francu Čučniku, Francu Kobentarju in Janku Kobentarju s transportnega oddelka Železarne Jesenice za požrtvovalno in strokovno pomoč ob prevozu poškodovanega avtobusa iz Mojstrane na Jesenice ter vsem, ki so nam z razumevanjem nudili pomoč ob prometni nesreči.

S svojim strokovnim znanjem in ustrezno mehanizacijo ter razumevanjem uprave podjetja Železarne Jesenice so poskrbeli, da je bilo reševanje avtobusa opravljeno v najkrajšem času in zelo uspešno.

»LJUBLJANA-TRANSPORT«
Poslovna enota Jesenice

Bloki na Plavžu bodo končno dograjeni

Na upravi osnovnih sredstev smo zvedeli, da bo gradnja stanovanjskih blokov na Plavžu kmalu končana. Predvidevajo, da bo SB 34, ki ga gradi podjetje Gradis, najprej dograjen in bo že v prihodnjem tednu opravljen tehnični prevzem. Mesec dni pozneje bo zgrajen SB 38, ki ga gradi podjetje Sava, SB 39, ki ga gradi SGP Gorica, pa 1. decembra letos. Računajo, da bo pri tem stanovanjskem bloku drugo in tretje stopnišče zgrajeno do 1. novembra, prvo stopnišče pa do 1. decembra letos. Vse to pomeni, da se bodo do konca letošnjega leta lahko vselile v vse nove stanovanjske bloke delavske družine. Gradnja teh stanovanjskih blokov na Plavžu traja že od leta 1961 ter so morali z deli prekiniti zaradi pomanjkanja sredstev. Če bi

imeli na razpolago potrebna sredstva, potem bi bila gradbena podjetja z deli gotova že v letu 1962.

Letos v februarju so se spet sestali predstavniki Zavoda za stanovanjsko in komunalno izgradnjo, izvajalci gradbenih del ter Železarne Jesenice kot investitorja. Na tem posvetu so predstavniki našega podjetja zahtevali od gradbenih podjetij, ki gradijo stanovanjske bloke, da z deli pohitijo tako, da bo možna vselitev že s 1. avgustom 1963. Izvajalci, to je gradbena podjetja, so se s predlogom naše železarne strinjali in to tudi dokazali s pismenim zagotovitvijo, v katerem je tudi rečeno, da so roki, ki jih postavlja železarna, realni.

Toda prve težave so kmalu nastopile, ko so začeli z obrtniškimi deli, kar še posebej

velja za teracerje, kar pa je neugodno vplivalo na ostala dela na objektih. To je povzročilo tudi zakasnitev dogovorjenih rokov.

Ko so zastopniki naše železarne ugotovili stanje na gradbišču, so ponovno zahtevali od Zavoda za stanovanjsko izgradnjo, da pri izvajalcih gradbenih del posreduje, da z deli pohitijo, določili pa so tudi nove roke. Pozneje se je izkazalo, da tudi novi roki niso bili realizirani tako kot je treba. Spet je bil sestanek z izvajalci, sklenjeno pa je bilo, da gradbeno podjetje Sava dobi še nove teracerje, ker je bil zaostanek tu največji.

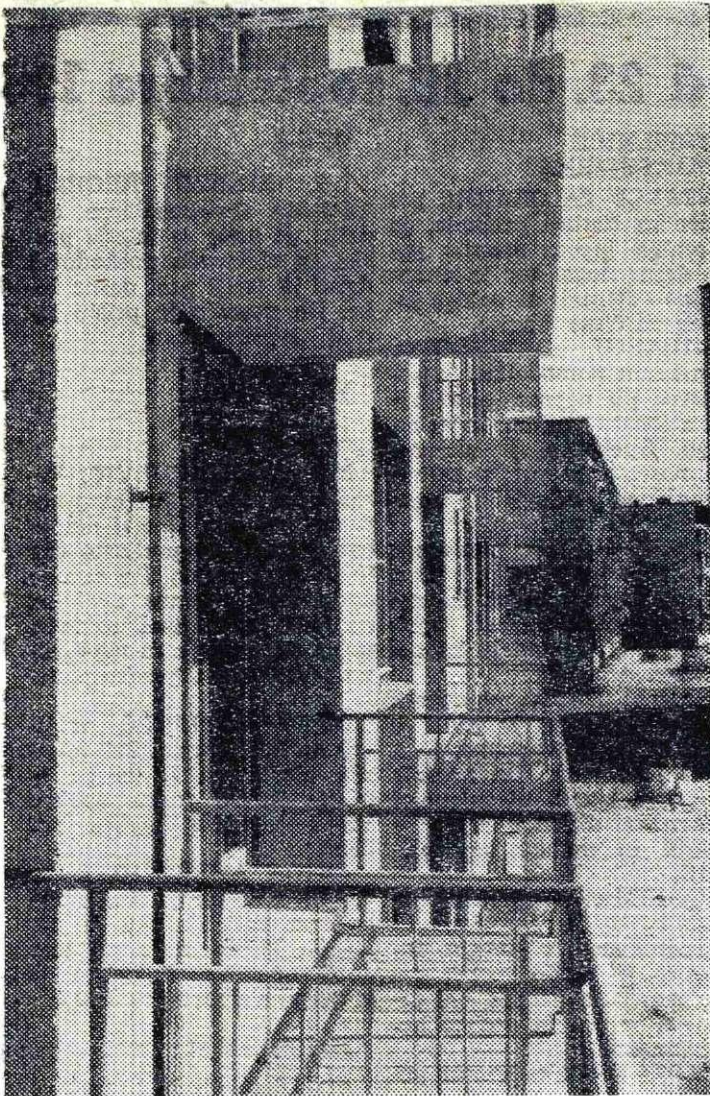
Zdaj so sredstva za izgradnjo stanovanjskih blokov na Plavžu zagotovljena, naše podjetje, tokrat v vlogi investitorja, pa se je odločilo, da od 1. oktobra dalje vsak



To je prvi stanovanjski blok, v katerega se bodo vselili stanovalci



Leto dni pozneje kot je bilo predvideno, bodo novi bloki sprejeli prve stanovalce



Število družin in prebivalcev na Plavžu se bo kmalu spet povečalo

dan zaračuna gradbenim podjetjem denarno kazen v višini 10.000 dinarjev za prekoračen dogovorjeni rok, v kolikor pa bi dela na stanovanjskih objektih zaostajala zaradi pomanjkljive dokumentacije, potem to kazen plača Zavod za stanovanjsko izgradnjo.

Ugotovljeno je bilo tudi, da Zavod za stanovanjsko izgradnjo še ni napravil ustreznih pogodb z gradbenimi podjetji za nadaljevanje del, čeprav so bile ponudbe zavodu predložene že v maju letos. Pri vsem tem je čudno, da uprava osnovnih sredstev pri naši železarni še vedno ni prejela od Zavoda za stanovanjsko izgradnjo ustreznega odgovora, čeprav so tudi izvajalci gradbenih del zahtevali od Zavoda, naj čimprej izpolni svojo dolžnost in potrdi njihove ponudbe, ker bi v nasprotnem primeru lahko nastale težave pri gradnji.

Da se ne bi ponovila stara jeseniška praksa, da gradbena dela na raznih objektih izgotavljamo v pozni jeseni in celo pozimi, je naša železarna kot investitor pravočasno ukrepala in opozarjala, toda kljub temu Zavod za stanovanjsko izgradnjo svoje obljube ni izpolnil, vse to pa vpliva, da bodo prosilci stanovanj čakali na vselitev do novembra ali celo do konca letošnjega leta. Če bi tak odnos kot ga je pokazal Za-

vod za stanovanjsko izgradnjo pokazala v tem primeru tudi gradbena podjetja, potem bi verjetno prosilci stanovanj morali počakati na nova stanovanja do sredine poletja 1964.

Nekaj težav pri gradnji stanovanjskih blokov je tudi zato, ker ni na razpolago OLT korit, ki jih bodo gradbena podjetja nabavila v osi, ješki valjarni. Toda tudi v tem primeru je posredovala železarna, zato lahko pričakujemo, da bo problem s koriti kmalu rešen. Problematična je še mizarska oprema, ki jo za SB 38 in 39 izdeluje stranski obrati SGP Gorica. To opremo bodo poslali na Jesenice, kakor hitro bo Zavod za stanovanjsko izgradnjo na Jesenicah izpolnil svojo obljubo in potrdil ponudbo. Upamo, da se bo to tudi kmalu zgodilo.

To so v glavnem nekateri problemi, ki se nanašajo na gradnjo treh stanovanjskih blokov. Čeprav se gradbena podjetja, ki izvajajo dela na stanovanjskih objektih, borijo z nekaterimi težavami, lahko zapišemo, da bodo prosilci stanovanj le prišli do novih stanovanj v letošnjem letu. Seveda, če bo tudi Zavod za stanovanjsko izgradnjo storil svojo dolžnost in s potrditvijo ponudb pripomogel k čimprejšnjemu zaključku del ter tehničnemu prevzemu objektov.

Ob vselitvi prvih stanovalcev Stanovanjske zadruga Kovinar

V modernih stanovanjih sveti petrolejka

Prvi zametki Stanovanjske zadruga so bili v letu 1945/46, ko je bila ustanovljena obnovitvena zadruga, ki pa zaradi pasivnosti nekaterih članov ni mogla pričeti z gradnjo ter uveljaviti svojega načrta.

Namen Stanovanjske zadruga Kovinar, ki je bila ustanovljena 17. maja 1961, je, da s čim cenejšo gradnjo, to je z manj porabljenimi lastnimi in družbenimi sredstvi zgradi stanovanjske objekte za uporabo članom Stanovanjske zadruga. Stanovanjska zadruga Kovinar, ki gradi stanovanja nad progo, je ta cilj tudi dosegla, saj so izračunali, da stane 1 m² stanovanjske površine okrog 37.000 dinarjev. Tako stane podkleteno stanovanje s šestimi prostori in garažo v Stanovanjski zadrugi okrog 4.700.000 dinarjev.

Takoj po ustanovitvi zadruga v letu 1961 so začeli z deli. Najprej so morali postaviti vodovod Trebež — Spornov rezervoar, začeli pa so tudi s planiranjem terena. Z izkopi temeljev za nove stanovanjske hišice so začeli v avgustu 1961. Hišice so bile zgrajene v surovem stanju v septembru 1962. Posebej je treba poudariti, da so pri betoniranju in drugih težjih delih pomagali drug drugemu in prav tu je prišlo do svojega izraza načelo zadruga.

Prvi stanovalci se je vselil že 15. 8. 1963 zaradi zahteve Tehniškega muzeja Železarne Jesenice, ki je njegovo stanovanje nujno potreboval v zvezi z adaptacijo ostalih muzejskih prostorov. Zdaj stanuje nad progo že devet stanovalcev in računajo, da se bodo do konca oktobra vselili tudi ostali člani Stanovanjske zadruga.

Stanovalci — člani zadruga

so se vselili, čeprav stanovanja niso dokončno izdelana in bodo morali z nekaterimi deli nadaljevati še prihodnje leto, njihova vselitev pa je bila nujna zaradi pomanjkanja stanovanj na Jesenicah. Stanovalci, ki stanujejo nad progo, upajo, da bo do 29. novembra zasvetila električna luč, zaenkrat pa si pomagajo še s petrolejkami in acetilenski svetilkami. Gradbeno podjetje »Sava« je že začelo z gradnjo transformatorjev, vendar dela zelo počasi napredujejo, zato stanovalci, ki že stanujejo v novih stanovanjskih hišah, pozivajo gradbeno podjetje »Sava«, da dela pospeši in omogoči, da bodo imeli električno razsvetljavo do 29. novembra 1963. Razsvetljava je torej največji problem in upajo, da bo ugodno rešen, sicer pa so tu še drugi problemi, ki jih bodo morali reševati skupno s Stanovanjsko skupnostjo Javornik — Koroška Bela. Najprej se bodo lotili kanalizacije in uredili okolje stanovanjskih hišic, občinska skupščina pa bo morala storiti potrebne ukrepe, da čimprej uredi ceste, organizirati pa bo treba nekatere trgovske lokale, ker jih v tem okolju sploh ni. Zahteva, da bi imeli nad progo trgovske in druge lokale, je toliko bolj upravičena, ker je treba računati z vedno večjim številom stanovanjskih objektov in s tem tudi delavskih družin. Morala bo kazalo zgraditi prostor, ki bo namenjen za kulturno izživljanje stanovalcev

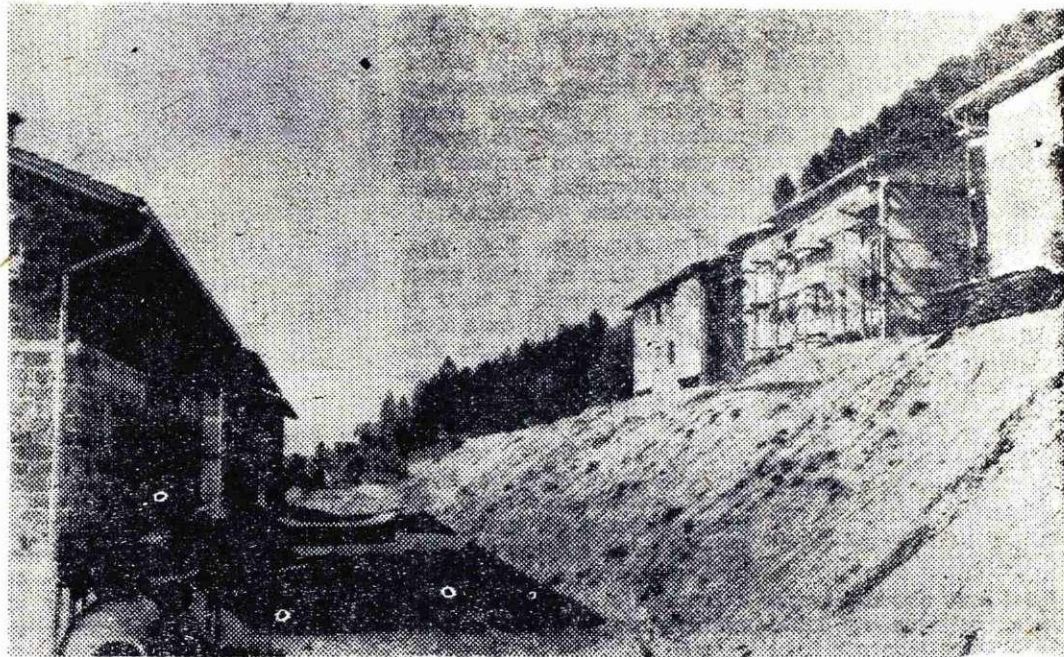
(klubski prostor s televizij-skim, radijskim sprejemnikom itd.).

Misliti bo treba seveda tudi na varstvo otrok. V ta namen bi morali imeti na razpolago prostor, kjer bi otroci lahko preživeli čas, ko so njihovi starši v službi.

Iz našega prispevka je raz-

vidno, da je takšen način gradnje stanovanj cenejši in bolj rentabilen. Če bi s takim načinom gradnje stanovanj začeli že prej, bi bili stanovanjski problemi mnogo lažji kot so sedaj. Omenimo naj še, da imajo podobno stanovanjsko zadrugo tudi v Žirovnici in ta gradi stano-

vanja za svoje člane pod istimi pogoji in načeli, kakor Stanovanjska zadruga Kovinar. V eni prihodnjih števil bomo pisali o delu in problemih Stanovanjske zadruga »Franje Krč« v Žirovnici, ker so tudi njeni člani zaposleni v obratih naše železarne.



Prvi stanovalci so se že vselili v hišice, ki so jih zgradili člani stanovanjske zadruga Kovinar nad progo

Nedeljske mladinske glasbene matineeje

Z letošnjo sezono uvaja DPD Svoboda »Tone Čufar« z Jesenic nedeljske glasbene matineeje. Namen teh matineejev je izpolniti vrzel na področju stalne koncertne dejavnosti na Jesenicah, razen tega pa preko stalnejših ob-

lik vzgajati koncertno publiko in izpopolnjevati šolska in druga prizadevanja v pogledu estetske in glasbene vzgoje mladih ljudi. V sodelovanju z RTV Ljubljana je društvu uspelo pripraviti osem matineejev, oziroma vsak mesec eno mladinsko glasbeno matinejo. Program je določen v naprej in vsebuje:

22. 9. 1963: Matineja narodne glasbe v izvedbi ansamblov in solistov RTV Ljubljana.

20. 10. 1963: Gorenjska v slikah, glasbi, pesmi in plesu v izvedbi komornega zbora, instrumentalnega seksteta, solistov in ansambla narodnih plesov ter prikaz barvnih diapozitivov Gorenjske — domača Svoboda.

24. 11. 1963: Zabavna matineja v izvedbi plesnega orkestra in vokalnih ter instrumentalnih solistov RTV Ljubljana.

22. 12. 1963: Koncert pihalnega orkestra domače Svobode.

19. 1. 1964: Matineja narodne in zabavne glasbe — druga zasedba ansamblov in solistov RTV Ljubljana.

9. 2. 1964: Komorna matineja z zborom v znamenju Prešernovega dne v izvedbi zbora in solistov RTV Ljubljana.

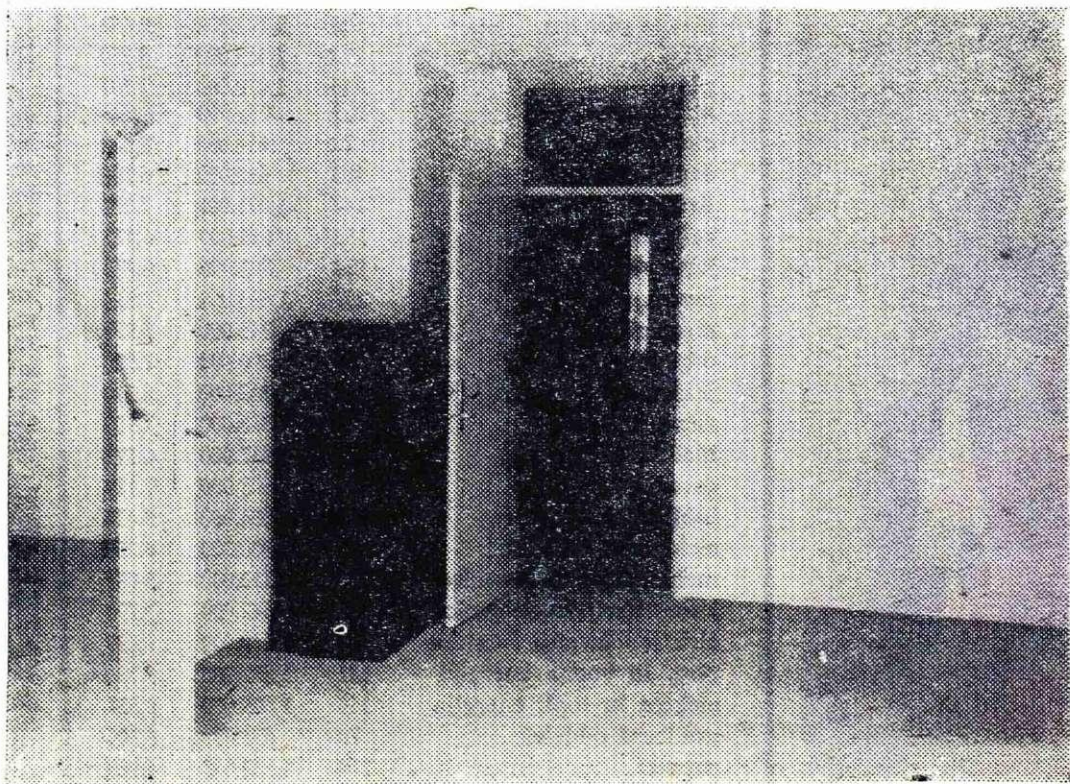
8. 3. 1964: Pesmi in plesi jugoslovanskih narodov v izvedbi domače Svobode.

8. 5. 1964: Matineja mladinske glasbe v izvedbi instrumentalnih ansamblov in vokalnih solistov RTV Ljubljana.

Vse matineeje bodo v gledališču »Tone Čufar« ob 10.30 dopoldan in jih bo RTV Ljubljana direktno prenašala ali pa snemala za kasnejšo reprodukcijo v njihovem sporedu.

Društvo je za šolsko mladino in mladinske aktivne razpisalo tudi abonma s 40 do 45 odstotnim popustom in plačilom v dveh obrokih.

P. S.: Prva matineja v izvedbi RTV Ljubljana — Veseli hribovci s pevcema Petrom Ambrožem in Ivanko Mrak, Akademskim oktetom, ansamblom Jožeta Kampiča in solistom na citrah Mihom Dovžanom, harmonikarjem Avgustom Stankom in pevko Marijo Gazvoda, je za nami. Z veseljem ugotavljamo, da je dve tretjini dvorane napolnila mladina, ki je izredno hvaležno in disciplinirano spremljala ves program. Še veselejša ugotovitev pa je, da je bilo že na prvi matineji izdanih 108 abonmajev za vseh osem matineejev. Prepričani smo, da se bo do prihodnje matineeje, do takrat namreč traja razpis, število abonmentov podvojilo.



Stanovanja v prvem bloku na Plavžu so pripravljena za vselitev. Na sliki notranjost stanovanja, ki bo v kratkem dodeljeno prosilcu, ta pa po vsej verjetnosti že težko čaka, kdaj mu bodo sporočili, da se lahko vseli.

Kako poteka akcija solidarnosti v naši železarni

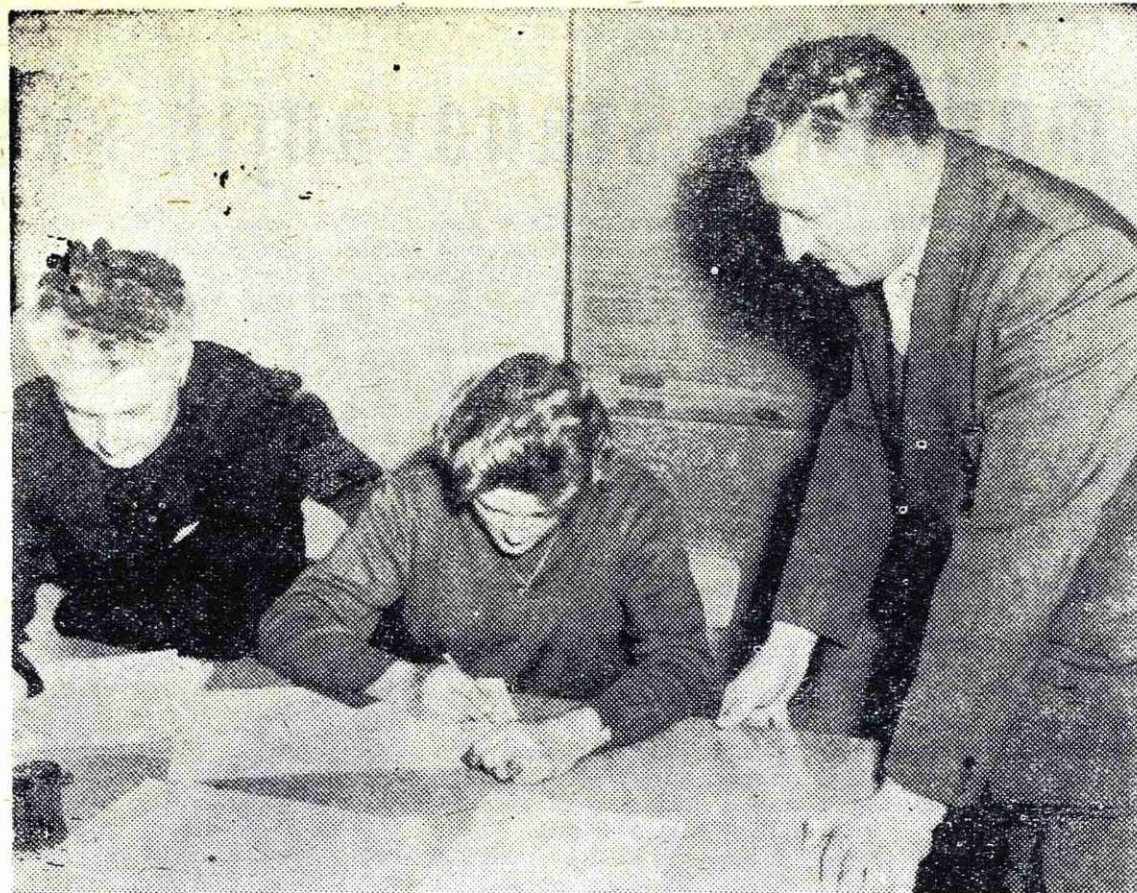
Pisali smo že o tem, da se bo tudi v naši železarni začela akcija za vpis posojila, ki je namenjen za obnovo porušenega Skopja. V podjetju je bila imenovana centralna popisna komisija, v obratih pa vpisne podkomisije, ki so v sredo, 25. septembra, začele z delom. Po podatkih, ki jih je zbrala centralna popisna komisija, je bilo v prvih dveh dneh največ zanimanja, tako da so člani našega kolektiva vpisali okrog 25 milijonov dinarjev. V današnji številki objavljamo tudi tabelo s podatki o vpisu ljudskega posojila, ki so ga vpisali člani našega kolektiva do vključno 1. oktobra 1963. V glavnem so vpisovali posojilo, ki je ustrezalo četrtini mesečnega zaslužka, bilo pa je tudi precej primerov, da so vpisali več kot so prvotno predvidevali.

Najprej smo obiskali Ivana Popoviča, valjavca na lahki progi v obratu javornik I, ki je dal v ta namen 50.000 dinarjev v gotovini ter ga prosili za kratko izjavo. »Ob nesreči, ki je 26. julija v zgodnjih jutranjih urah zadela Skopje, sem se spomnil tisočev ljudi, ki so ostali brez svojega imetja in stanujejo pod šotori. Tudi sam sem preživel v drugi svetovni vojni težke čase, ko sem bil zaprt v taborišču na Zgornjem Bavarskem in dobro

vem, kaj se pravi živeti v takšnih razmerah, v kakršnih danes živijo prebivalci porušenega Skopja. Zaradi tega sem se odločil, da po svojih močeh prispevam in mislim, da bi bilo prav, če bi sleherni član našega železarskega kolektiva v okviru danih možnosti pomagal pri izvedbi te pomembne in humane akcije solidarnosti z bratskim makedonskim narodom.«

Tudi delovodja Jože Bregant, ki dela na težki progi v obratu javornik I, nam je povedal, da je dalj časa živel oziroma stanoval v zelo slabem stanovanju, večkrat pa je bil tudi lačen. Tudi tov. Bregant meni, da je akcija solidarnosti, tako namreč imenujemo vpisovanje ljudskega posojila za Skopje, velikega pomena za prebivalce Skopja in za celotno jugoslovansko skupnost, kajti prav s to akcijo izražamo svojo enotnost, ki je ob tako hudi nesreči, kakršna se je zgodila v juliju, več kot potrebna. »Mislim, da sem s svojim prispevkom 60.000 dinarjev dal svoj delež v okviru danih možnosti. S tem ne mislim reči, da bi morali vsi člani našega kolektiva prispevati toliko kot jaz, toda vsak naj da, kolikor more, saj bo pri obnovi porušenega Skopja dragocena vsaka, tudi najmanjša pomoč.«

Med vpisniki, ki so prispe-



Ivan Stana s kadrovskega sektorja je vpisal 50.000 dinarjev, še pred začetkom akcije solidarnosti pa je vplačal pri Narodni banki 10.000 dinarjev kot pomoč ponesrečencem

valj največ v naši železarni, je tudi Ivan Stana, ki je zaposlen v kadrovskem sektorju. Vpisal je 50.000 dinarjev posojila, že pred začetkom akcije pa je pri Narodni banki Jesenice vplačal na tekoči račun 10.000 dinarjev, ki jih je namenil kot pomoč ponesrečencem v Skopju. Tudi tov. Stana smo prosili, naj nam pove nekaj svojih misli ob začetku te pomembne akcije. Dejal je: »Smo enakopravni v jugoslovanski skupnosti in zato je prav, da po svojih močeh pomagamo sami sebi. Naša pomoč naj bo toliko večja, ker so vsi na-

rodi ob nesreči v Skopju pokazali visoko mero humanosti. Pred tremi leti sem se mudil v Skopju in celo spal v hotelu Makedonija, ki ga danes ni več. Ljudje so bili ob mojem obisku v Skopju zelo gostoljubni, moji vtisi iz Makedonije pa so ob veliki nesreči, ki je prizadela Skopje, ponovno oživele. Tudi jaz vabim ostale člane kolektiva naše železarne, da po svojih močeh pripomorejo k čim boljši izvedbi te zelo pomembne akcije.«

Vpis posojila — manifestacija naše politične zavesti

(Nadaljevanje s 1. strani)

V odnosu na stalež zaposlenih je v glavni pisarni vpisalo posojilo 91,2 % članov kolektiva, na OTK 83,5 %, na plavžu 46,9 %, v martinarni 18,8 %, na elektro peči 82 %, v šamotarni 75 %, v livarni 82,6 %, v valjarni 2400 64 %,

v valjarni 1300 38 %, tu javornik I 38 %, garni valjev 87 %, mi Javornik 98 %, ku 87,5 %, v železnici 41 %, v hladni valjarni 31,4 %, v celni 73 %, nem oddelku 49 %, nični delavnici 50,2 %, delavnici 73,2 %, vodni ter elektro energiji 85,2 %, na oddelku 91 %, 69,2 %, na transp. v obratu javornik in v vsej železarni članov kolektiva.

Danes objavljamo, iz katerega oddelka, da je zelo malo martinarni, saj ga le 18,8 % članov vpiše, v hladni valjarni, ki ji sledi šamotarna, itd. Vse kaže, da imamo v našem kolektivu dovolj, da bi lahko ugotovimo, precejše vpisanega enega vpisnika našega vidnega.

Analiza vpisa kaže žalostno celotno delovodje v njih obratih, mehaniki in v strugarni deloma na elektro javorniku I ne da ga vzgleda svojemu.

Vpis traja do 1. oktobra, zato pozivamo vse, da se v celoti vključijo v humano akcijo in izražajo svojo politično zavest.



Delovodja težke proge Bregant je vpisal 60.000 dinarjev posojila za Skopje

Naziv vpisnega mesta	Štev. vpisn.	Vpis. znesek	Povpr. na 1 vpisnika
glavna pisarna	588	5.793.000	9.852
OTK	172	1.419.000	8.250
plavž	140	1.079.000	7.707
martinarna	105	938.000	8.933
elektropeč	72	614.000	8.528
šamotarna	103	638.000	6.194
livarna	147	1.071.000	7.285
valjarna 2400	152	984.000	6.473
javornik II	128	803.000	6.273
javornik I	207	1.638.000	7.913
strugarna valjev	41	245.000	5.977
odprema Javornik	50	396.000	7.920
jeklovlek	105	862.000	8.210
žična valjarna	73	578.000	7.902
hladna valjarna	168	1.037.000	6.172
cevarna	85	605.000	7.119
žebeljarna	92	504.000	5.478
elektrodni oddelek	80	500.000	6.250
mehanična del. Jesenice	290	1.722.000	5.937
konstrukcijska delavnica	88	642.000	7.290
elektrodelavnica Jesenice	85	649.000	7.637
plin. in vodna energija	131	1.282.000	9.786
elektro in topl. energija	115	1.095.000	9.521
gradbeni oddelek	79	656.000	8.304
promet	234	1.152.000	4.923
transport	85	598.000	7.055
javornik III	209	1.683.000	8.055
skupaj ŽJ	3.824	29.183.000	7.370

DIREKTOR KADROVSKEGA SEKTORJA

— Organizira, koordinira, vodi, kontrolira delo sektorja. Programira potrebe po kadru v sektorju. Skrbi za strokovno rast kadra v sektorju.

— Odgovarja za izvajanje nalog direktorja podjetja, organov samoupravljanja, zahtev in naročil delovnih enot.

— Daje direktorju podjetja, organom samoupravljanja podatke, mnenja, predloge za oblikovanje kadrovske politike podjetja. Odgovoren je, da se v podjetju izvaja kadrovska politika podjetja.

— Analizira gibanje zaposlenih, odsotnost, bolovanje in poroča direktorju podjetja, organom samoupravljanja, delovnim enotam o stanju in problemih na področju kadrov ter o izvajanju nalog ter predlaga potrebne ukrepe.

— Planira perspektivne potrebe po kadru. Zasleduje razvoj strokovnega kadra, predlaga ukrepe za načrtno usmerjanje in izpopolnjevanje strokovnega kadra

— Sodeluje z operativnimi vodstvi sektorjev in delovnih enot pri programiranju potreb po kadru in njegovim izpopolnjevanjem.

— Zasleduje in vzdržuje stike s kadrom, ki je na šolanju za potrebe podjetja, z ustanovami, kjer se ta kader šola.

— Daje ŽIC naročila za izobraževanje kadra v delovnih enotah. Pri tem posreduje vsebino in obseg izobrazbe, ki naj jo posreduje.

— Odgovarja, da se zadeve na področju delovnih razmerij urejujejo tako po postopku kakor tudi po vsebini skladno z obstoječimi zakonskimi predpisi in socialističnim humanizmom. Prav tako skrbi, da so postopki, ki po pristojnosti spadajo v reševanje delovnih enot, skladni s prej navedenimi načeli.

— Na osnovi analiz gibanja osebnih dohodkov in delovanja sistema nagrajevanja predlaga direktorju podjetja in organom samoupravljanja izpopolnjevanje sistema in druge ukrepe.

Osnutek statuta

VODJA VZDRŽEVANJA V PROIZVODNEM OBRATU

— Vodja vzdrževanja obrata je strokovno in disciplinsko podrejen centralni službi vzdrževanja, v obrat pa je detaširan z neposredno nalogo in odgovornostjo za vodenje rednega vzdrževanja obrata.

— Redno vzdrževanje zajema dežurno in preventivno službo, odstranjevanje večjih nepredvidenih zastojev, redne remonte in večja popravila, ki so lahko združena z manjšimi rekonstrukcijami in financirana iz sredstev Iv sklada.

— Finančna sredstva za redno vzdrževanje se delijo na:

- a) sredstva za redne režijske stroške vzdrževanja
- b) sredstva za remonte
- c) sredstva za Iv (investicijsko vzdrževanje)

Vsa navedena sredstva se formirajo v proizvodnem obratu in so dodeljena vzdrževalni službi za vzdrževanje.

Pri načrtovanju in izvedbi večjih rekonstrukcij in planiranju izkoriščenja sredstev iz sklada Az (amortizacijske zamenjave) sodeluje le kot strokovni organ pri obratovodstvu.

Izvedbo rekonstrukcij in večjih del, financiranih iz Az oziroma Iv sklada (pri čemer je mišljena zamenjava kompletnih proizvodnih agregatov ali zgradb), vodi operativna UOS.

Zamenjava osnovnih sredstev, ki predstavlja le del proizvodnega agregata (električni motorji, instrumenti itd.), spada v neposredno delo vodje vzdrževanja.

Samostojno vodi vsa tekoča in preventivna dela vzdrževanja v svojem obratu in je za delo neposredno odgovoren vodstvu vzdrževalne službe. Vzdrževalna služba mora zagotoviti dobro delovanje proizvodnih naprav, zato prilagaja vsa vzdrževalna dela proizvodnim zahtevam. Vodja vzdrževanja mora sodelovati z obratovodjem obrata in se glede rokov in obsega dela podrejata zahtevam proizvodnje.

Dolžnost vodje vzdrževanja je, da pri nepravilnem upravljanju naprave ali stroja takoj opozori vodstvo proizvodnega obrata ter o tem obvesti tudi svoje nadrejene. Krivde za povečane stroške vzdrževanja, ki so bili posledica nepravilnega dela s proizvodnimi agregati, ni mogoče naprtiti vzdrževalni službi. Odgovornost prevzame dotična vodilna oseba, ki je dala nalog za takšno obratovanje.

Izvaja vse predelave naprav, strojev in zgradb (manjše rekonstrukcije) sporazumno z obratovodjem obrata oziroma na njegovo zahtevo.

— Skupno z obratovodjem izdelava plan popravil, ki so financirana iz Iv sklada. Preskrbeti mora tehnično dokumentacijo za ta dela in predračun ter je neposredno odgovoren, da so odobrena sredstva pravilno uporabljena in ne prekoračena.

— Vodja vzdrževanja je dolžan voditi evidenco vseh osnovnih sredstev (OS) obrata po navodilih UOS in mora prisostvovati pri inventurni komisiji OS kot odgovorna oseba za osnovna sredstva v svojem obratu.

— Skrbi za celotno tehnično dokumentacijo naprav in strojev ter vodi celotno poslovno tehnično korespondenco za OS, ki mora biti vodena ločeno po agregatih.

Izdela skupno z obratovodstvom časovni razpored letnih remontov, sam pa izdelava operativne plane remontov in jih vodi.

Vodi točno evidenco vseh mehanskih in električnih okvar ter zastojev po posameznih agregatih in napravah, na podlagi katerih bo izdelan terminski koledar preventivnih pregledov in popravil.

Izdela in izpopolnjuje katalog potrebnih rezervnih delov za vse naprave, ločeno po agregatih in je odgovoren za pravočasno naročanje, pravilno zalogo in vskladiščenje rezervnih delov.

Vodjem vzdrževanja so neposredno podrejeni obratni tehniki, konstrukter, skladiščnik rezervnih delov, dežurni ključavničar in mazači strojnih naprav. Zaradi enotnega vodenja in odgovornosti za celotno vzdrževanje v obratu organizacijsko povezuje delo strojne in elektro službe.

Odgovarja za varnost in pravilno uporabo zaščitnih sredstev pri vseh delih vzdrževanja v svojem sektorju. Odgovarja tudi za vzdrževanje varnostnih zaščitnih naprav na področju obrata. Odgovornost za osebna zaščitna sredstva proizvajalcev in varnostne zaščitne naprave sploh spada v kompetenco proizvodnega obrata.

Vodja vzdrževanja v svojem obratu neposredno (ali posredno preko delovodja) vodi dežurne ključavničarje.

V vzdrževanje spada tudi mazanje strojev in naprav, ki predstavlja zelo važno komponento vzdrževanja. Vodja vzdrževanja je odgovoren za mazanje strojev in naprav, vendar se mora po strokovni strani podrejata zahtevam mazilne službe.

— Skupno z vodstvom vzdrževanja skrbi za tipizacijo strojnih delov in naprav, kar je osnovni pogoj za zmanjšanje zalog rezervnih delov in pocenitev vzdrževanja.

— Vzdrževanje v obratih mora imeti lastno skladiščno službo. Vskladiščenje rezerv-

Sodelavci!

Naša dolžnost je, da vsi sodelujemo v razpravi o statutu podjetja!

nih delov je pod neposredno kontrolo vodje vzdrževanja

— Skrbi samo za naročanje rezervnih delov, ki jih potrebuje za vzdrževanje, dočim skrbi za naročanje orodja (valj, votlica, krožni noži ipd.) in ostalega reprodukcijskega materiala obratovodstvo produkcjskega obrata.

— Predpisana strokovna kvalifikacija: strojni inženir z 2 leti prakse ali tehnik z najmanj 5 let prakse.

ELEKTROVZDRŽEVALNI ASISTENT

— V obseg zadolžitev elektrovzdrževalnega asistenta spadajo vse električne naprave v določenem sektorju vključno nizkonapetostne napajalne zbiranke z dovodi ter visokonapetostni motorji s pripadajočo zaščitno in stikalno opremo.

— Za svoje delo v okviru dane naloge neposredno odgovarja... Po strokovni in operativni strani je vezan samo na elektro službo. V obratih usmerja delo dežurnih električarjev.

— Elektrovzdrževalni asistent je posredno, v smislu enotne odgovornosti za celotno vzdrževanje v obratu, vezan na vodjo obratnega vzdrževanja.

— Skrbi za vsa dela rednega in preventivnega vzdrževanja.

— Izdela predloge AZ in Iv za elektro naprave ter jih preko vodje vzdrževanja dostavlja obratovodstvu. Preskrbi tudi ustrezno tehnično dokumentacijo in predračun. Omenjene sklade izkorišča sporazumno z vodjem vzdrževanja.

— Sodeluje kot strokovni organ pri večjih rekonstrukcijah ter pri izdelavi časovnega razporeda letnih remontov, izdela operativni plan električnih del in jih neposredno ali posredno vodi.

— Vzpostavi in skrbi za celotno elektrotehnično dokumentacijo.

— Vodi evidenco za električna osnovna sredstva pri vodji vzdrževanja.

— Vodi skupno z vodjem vzdrževanja evidenco elektro okvar in zastojev na posameznih agregatih.

— Vodi katalog potrebnih električnih rezervnih delov in je odgovoren za vskladiščenje in pravočasno naročanje. Naroča preko vodje vzdrževanja.

— Odgovarja za varnost pri delu in pravilno uporabo zaščitnih sredstev pri vseh elektrovzdrževalnih delih ter za vse potrebne zaščitne mere na električnih napravah.

— Skrbi za najbolj racionalno napajanje in najmanjše izgube energije ter pazi na preobremenjenost in zaščito posameznih odjemov. Vodi evidenco o porabi električne energije in jalovem toku.

— Nadzoruje vklope in izklope pri nizkonapetostnih zbirankah ali pri visokonapetostnih motorjih ob rednem ali preventivnem vzdrževanju in predelavi.

— Samoiniciativno ali sporazumno rešuje vso problematiko električnih naprav v svojem sektorju.

— Elektrovzdrževalni asistent je za vzdrževanje električnih naprav šibkega in jakega toka v resornih obratih odgovoren obratovodju elektro vzdrževanja.

Strokovna kvalifikacija: elektroinženir z 2 leti prakse ali elektrotehnik z najmanj 5 let prakse.

SLUŽBE TEHNIČNEGA SEKTORJA

Centralna priprava dela — CPD

CPD je tehnična služba pri tehničnem direktorju in ima naslednje naloge:

— CPD sodeluje s sektorjem za ekonomiko podjetja in obratovodstvu pri izdelavi družbenega letnega plana v pogledu skupne proizvodnje izplenov, fonda časa in normativov.

— Na osnovi globalnega letnega družbenega plana proizvodnje in situacije o možnostih preskrbe z osnovnimi proizvodnimi surovinami ter na osnovi naročil CPD obdela letni družbeni plan skupne blagovne proizvodnje po nomenklature grupah z balansom vloženega materiala za vse vrste izdelkov, sporazumno s planskim oddelkom.

— CPD izdela na osnovi naročil mesečne operativne plane, programe dela za posamezne obrate in agregate ter izdela odgovarjajoče delovne naloge za proizvodne obrate.

Operativni mesečni plan proizvodnje daje v parafiranje planskemu oddelku, planira in zagotovi posameznim proizvodnim obratom polizdelke in koordinira medfazno proizvodnjo. Zasleduje in kontrolira terminsko razvijanje operativnih planov in programov dela. V primeru neizpolnjevanja mora pravočasno posredovati.

— CPD je tesno povezana s komercialnimi službami glede pregleda tehnične možnosti izdelave posameznih naročil in obremenitve posameznih skupin naročenih količin, kakor tudi v pogledu urgenc, sprememb specifikacij, dajanje rokov in odpreme.

— Na osnovi planirane in izvršene proizvodnje izdela terminska poročila z odgovarjajočo problematiko. Zasleduje in evidentira zaloge vložka, polizdelkov in tehničnih pokazateljev, ki služijo za nadaljnje planiranje in programiranje.

— Službo vodi šef centralne priprave dela, ki je za delo službe odgovoren tehničnemu direktorju.

KADROVSKI SEKTOR

— Daje direktorju podjetja in organom samoupravljanja podatke, mnenje in predloge za formiranje kadrovske politike podjetja. Skrbi za izvajanje kadrovske politike podjetja.

— Izvaja naloge direktorja podjetja, sklepe samoupravnih organov, zahteve delovnih enot.

— Skrbi za zakonitost na področju delovnih razmerij. Opozarja direktorja podjetja, organe samoupravljanja delovne enote na nezakonite sklepe in ukrepe. Nudi samoupravnim organom in vodstvom delovnih enot nasvete pri reševanju zadev na področju delovnih razmerij.

— Na osnovi proizvodnega programa podjetja planira potrebe po kadru.

— Zbira po delovnih enotah tekoče potrebe po novem kadru. Preko službe za zaposlovanje delavcev išče nove delavce.

— Skrbi, da se postopek sprejemanja novih delavcev in odpovedi delovnega razmerja odvija po določilih pravilnika o delovnih razmerjih.

— Vodi evidenco obstoječega kadra in potreb po novih kadrih. V sodelovanju z delovnimi enotami planira strokovno izpopolnjevanje in napredovanje obstoječega kadra, kakor tudi za pravilno razmeščanje kadra z ozirom na strokovno in fizično sposobnost.

— Planira potrebe po rednem strokovnem šolanju kadra. Daje ŽIC potrebe za redno šolanje kadra. Predlaga upravnemu odboru število štipendij, komisiji za kadre pa predlog kandidatov za podelitev štipendij.

— Analizira gibanje zaposlenih, fluktuacijo, odsotnost in daje direktorju podjetja in organom samoupravljanja podatke, predloge in sugestije za reševanje problemov, ki ostajajo in nastopajo na tem področju.

— Skrbi za zdravstveno varnostno in socialno varstvo članov kolektiva. Skrbi za opravljanje preventivnih zdravniških pregledov oseb, zaposlenih na delovnih mestih z zdravju škodljivimi delovnimi pogoji. Skrbi za pravočasno nabavo zaščitnih sredstev ter za njihovo primernost in kvaliteto. Nadzoruje izvajanje zdravstveno-tehničnih varnostnih predpisov v podjetju.

— Analizira zdravstveno stanje kolektiva in usmerja preventivno delo zdravstvene službe.

— Vodi posebno skrb za invalide. Skrbi za rehabilitacijo, prekvalifikacijo invalidnih oseb in za njihovo vključevanje v proizvodni proces.

— Vodi in izpopolnjuje seznam delovnih mest, primernih za zaposlovanje žena, mladih in invalidnih oseb.

— Skrbi in konkretno rešuje socialne probleme v podjetju. Svetuje članom kolektiva pri njihovih osebnih problemih.

— Opravlja fiziološke, psihološke in sociološke študije in analize ter daje organom upravljanja nasvete in predloge ukrepov.

— Skrbi za urejevanje življenjskih pogojev članov kolektiva: družinska in samska stanovanja, družbena prehrana, prevozi itd.

— Usmerja delo na področju rekreacije. Izvaja naloge in smernice organov samoupravljanja. Operativno organizira rekreativne aktivnosti. Planira potrebna sredstva za rekreativno dejavnost v podjetju.

— Vzdržuje zveze s strokovnimi, društvenimi, družbenimi ustanovami, organi in organizacijami, ki delujejo na resornih področjih.

— Analizira delovanje sistema nagrajevanja, njegovo stimulativnost za boljše delo. Predlaga organom samoupravljanja izpopolnjevanje sistema ter konkretne ukrepe, ki jih narekuje analiza rezultatov.

— Skrbi, da se veljavni sistem nagrajevanja izvaja ter da se določila veljavnih pravilnikov na področju nagrajevanja dosledno izvajajo.

— Delovno mesto direktorja kadrovskega sektorja se zaseda z razpisom. O namestitvi sklepa UO podjetja. Delovno mesto direktorja kadrovskega sektorja lahko zasede oseba z višjo ali visoko šolo z 10 let prakse. Izjemoma od teh pogojev lahko UO namesti tudi osebo, ki nima zahtevanih šolskih pogojev, ima pa 15 let prakse na odgovornih mestih v gospodarskih organizacijah in to predvsem na področju kadrovskega socialnih vprašanj.

— Da bi kadrovski sektor lahko izvajal svoje naloge, ima v svojem sestavu:

1. Oddelek za kadre.
2. Oddelek za nagrajevanje.
3. Oddelek za zdravstveno in socialno zaščito s socialnim zavarovanjem.
4. Oddelek industrijske psihologije.

Železarski izobraževalni center je ustanovljen kot samostojna izobraževalna ustanova, čigar ustanovitelj je Železarna Jesenice. ŽIC opravlja svojo dejavnost samostojno na osnovi programa potreb, ki mu jih posreduje kadrovski sektor.

Obratna ambulanta je ustanovljena kot samostojna zdravstvena ustanova, katere ustanovitelj je Železarna Jesenice. Obratna ambulanta opravlja svojo kurativno dejavnost samostojno, preventivno dejavnost pa na osnovi programa preventivne dejavnosti, ki ga posreduje kadrovski sektor.

— Vodi evidenco in skrbi, da se skladi podjetja pravilno izkoriščajo, skladno z določili finančnega plana podjetja in sklepi samoupravnih organov.

— Skrbi za pravočasno plačilo družbenih obveznosti. Daje družbenim organom podatke in dokumente o stanju in poslovanju podjetja.

— Vodi stalno inventuro surovin, pomožnega materiala, polizdelkov in izdelkov. Opravlja redne in izredne inventure. Ugotavlja inventurne razlike in predlaga delavskemu svetu podjetja ukrepe in sklepe za odpravo razlike.

— Sodeluje s planskimi organi podjetja, sektorjem za ekonomiko, tehničnim in komercialnim sektorjem pri sestavljanju kalkulacij in pokalkulacij cen izdelkov.

— Skrbi za ažurno plačevanje dobaviteljem in za izterjavo kupcev. Daje komercialnemu sektorju podatke o stanju dolgov in terjatev.

— Obračunava osebni dohodek in skrbi za njegovo izplačilo. Sprejema in rešuje reklamacije v zvezi z obračunom osebnih dohodkov.

— Skrbi, da se izvajajo določila pravilnikov o finančno materialnem poslovanju, pri formiranju in delitvi dohodka, čistega dohodka in osebnega dohodka.

— Delovno mesto direktorja gospodarsko-računskega sektorja se zaseda z razpisom. O nastavitvi sklepa upravni odbor podjetja. Direktor gospodarsko-računskega sektorja je lahko oseba, ki ima ekonomsko, pravno višjo ali visoko šolo z 10 let finančno-knjigovodske prakse v gospodarstvu. Izjemoma od določil drugega odstavka tega člena lahko UO postavi tudi osebo, ki ne izpolnjuje zahtevanih pogojev, vendar mora imeti najmanj 15 let prakse na odgovornih delovnih mestih finančno-knjigovodske stroke v gospodarskih organizacijah.

— Gospodarsko-računski sektor sestavljajo naslednji oddelki:

1. Finančno knjigovodstvo.
2. Obratno knjigovodstvo.
3. Finančna operativa.
4. Knjigovodstvo osnovnih sredstev in novogradenj.
5. Oddelek za obračun osebnih dohodkov.
6. Finančna inšpekcija.
7. Kontrolna materialna služba.

Oddelke vodi vodja oddelka.

— Gospodarsko računski sektor vodi direktor sektorja.

DIREKTOR GOSPODARSKO- RAČUNSKEGA SEKTORJA

— Organizira, vodi, koordinira delo sektorja. Programira potrebe po kadru in skrbi za njegovo strokovno rast. Skrbi, da je delo sektorja ažurno in izpolnjene naloge sektorja.

— Izpolnjuje naloge direktorja podjetja in sklepe organov samoupravljanja. Odgovarja za zakonito materialno finančno poslovanje podjetja. Daje direktorju podjetja in organom samoupravljanja nasvete v zvezi z zakonitimi določili in jih opozarja v primeru nezakonitih sklepov in ukrepov.

— Kadar direktor podjetja in organi samoupravljanja vztrajajo na nezakonitih sklepih, obvesti o tem organe družbeno-politične skupnosti podjetja.

— Posreduje direktorju podjetja in organom samoupravljanja podatke, mnenja in predloge za oblikovanje finančne politike podjetja. Skrbi in odgovarja za izvajanje finančne politike podjetja.

— Poroča direktorju podjetja in organom samoupravljanja o stanju in finančnem poslovanju podjetja. Predlaga potrebne ukrepe, ki izhajajo iz analiz poslovanja.

— Najema dolgoročne in kratkoročne kredite. Skrbi za smotrno izkoriščanje sredstev podjetja.

— Skrbi, da je proizvodnja usmerjena na tiste izdelke, ki jih potrebuje tržišče in ki omogočajo podjetju optimalno rentabilnost.

— Zasleduje gibanje proizvodnih stroškov. Predlaga direktorju podjetja, samoupravnim organom, delovnim enotam ukrepe za znižanje stroškov.

— Skrbi, da se skladi podjetja trošijo skladno z določili plana in sklepi samoupravnih organov. Svetuje rentabilna naloganja skladov podjetja.

— Odgovarja za potek redne, stalne in izredne inventure. Začenja disciplinski postopek proti osebam, ki malomarno poslujejo z materialom in sredstvi podjetja, zamenjajo materialno evidenco ali nezakonito izkoriščajo materialna in finančna sredstva.

— Preverja pooblastila zunanjih preglednikov, ki prihajajo na kontrolo poslovanja podjetja in jim omogoča pregled s tem, da jim da na razpolago podatke, dokumente in strokovni kader. Brez soglasja finančnega direktorja ni mogoč pregled poslovnih knjig.

— Odgovoren je, da dobivajo organi samoupravljanja podjetja tekoče in točne podatke o stanju in poslovanju podjetja. Prav tako je odgovoren za ažurno posredovanje podatkov organom družbene skupnosti.

— Zastopa sektor v odnosu do drugih sektorjev in služb. Sodeluje z drugimi sektorji pri uvajanju in reševanju problemov poslovanja.

ODDELEK TEHNIČNE KONTROLE

OTK je tehnična služba pri tehničnem direktorju in opravlja s pripadajočimi oddelki naslednje naloge:

— Kontrolira kvaliteto došlega materiala, surovin, pomožnih materialov, polizdelkov in končnih izdelkov na osnovi kemičnih analiz, katere precizirajo ustrezni predpisi ali posebni dogovori. Za analiziranje se mora posluževati sodobnih metod raziskav, katere prenaša v rutinsko delo analiziranja.

— Kontrolira tehnološki postopek posameznih faz predelave materiala ter posreduje svoje izsledke in ugotovitve pismeno zainteresiranim. S tem jamči za pravilnost opravljenih preiskav.

— Spremlja kvaliteto izdelkov v medfazi po obstoječih in veljavnih tehničnih regulativih in predpisih ter izvaja končno kontrolo izdelkov v smislu kolavdacijske proizvodnje.

— Registrira in dokumentira ugotovitve medfazne kontrole, ki služijo za ukrepanje in odstranjevanje neskladnosti v proizvodnji, kakor tudi za zasledovanje gibanja kvalitete. Rezultati ugotovitev kvalitetne kontrole služijo tudi za kontrolo izvajanja sprejetih regulativov oz. predpisov, za ugotavljanje izplena pri posameznih kvalitetah in raziskavah oziroma osvajanju novih kvalit.

— V primeru kvalitetnih sporov med obrati deluje OTK kot arbiter s tem, da so njene ugotovitve in določitve na osnovi rezultatov preiskav dokončne.

— Opravlja prevzemno službo končnih izdelkov pri zahtevi materialov z atesti in osebnih prevzemov kupcev. Na osnovi mehanskih preiskav, podatkov kvalitetne kontrole, kemične preiskave RO ureja odgovarjajočo dokumentacijo za ateste in osebne prevzeme. Rezultate mehanskih preiskav posreduje pismeno zainteresiranim obratom.

— Rešuje problematiko reklamacij po vprašanju kvalitete tako interno v podjetju kot tudi eksterno, direktno s kupci.

— Organom tehničnega sektorja dostavlja terminska poročila o kvalitetni problematiki stanja kvalitetnih reklamacij in rezultatih kvalitetne kontrole.

— Službo vodi šef OTK, ki je za izpolnjevanje nalog oddelka odgovoren tehničnemu direktorju.

RAZISKOVALNI ODDELEK

RO je strokovna služba podjetja, ki je podrejena tehničnemu direktorju. Oddelek je ustanovljen za potrebe razvojnega dela in reševanje kvalitetne problematike.

Strokovni svet, ki ga sestavljajo tehnični direktor, odgovarjajoči pomočnik tehničnega direktorja, posamezni predstavnik obratovodstva in vodstvo RO, daje soglasje za

raziskovalne naloge in nakazuje probleme za raziskovalno delo.

Naloge RO:

— Izvaja raziskovalno delo, potrebno za osvajanje novih izdelkov, za spremembe ali izpopolnitev obstoječega tehnološkega postopka predelave jekla.

— Opravlja metalografske in fizikalne preiskave, potrebne za spremljanje redne proizvodnje.

— Rešuje skupno z obrati pereče probleme kvalitetnega značaja, ki se pojavljajo v redni proizvodnji.

— Pri osvajanju posameznih kvalitet oziroma izdelkov mora izdelati podroben regulativ, ki zagotavlja nemoteno proizvodnjo.

— Nadzoruje preko asistentov za kvaliteto sprovajanje regulativov, oziroma proizvodnjo v pogledu kvalitet. V primeru težav v proizvodnji posreduje s preiskavami in nasveti za čimprejšnjo odstranitev problema.

— Opravlja eksperimentalno delo v posameznih obratih, v kolikor je to reševanje problematike, kakor tudi za osvajanje novega izdelka. Delo opravlja sporazumno z obrati.

Delo oddelka vodi šef RO, ki za delo oddelka odgovarja tehničnemu direktorju.

PROJEKTIVNI BIRO

Projektivni biro je samostojen obrat Železarne Jesenice, registriran pri Okrožnem gospodarskem sodišču v Ljubljani dne

....., št. Obrat ima samostojen finančni obračun in lastne organe družbenega samoupravljanja.

Obrat opravlja kot svojo osnovno poslovno dejavnost naslednje posle:

— Izdeluje projekte za potrebe podjetja in sicer za metalurško strojne in elektro strojne objekte, kakor tudi za gradbene objekte.

Razmerje med železarno in projektivnim birojem je urejeno pogodbeno.

Pripomba:

— Organizacijsko spada projektivni biro direktno pod direktorja podjetja, oziroma pod tehničnega direktorja, v kolikor je tehnični direktor pooblaščen od direktorja podjetja za nadzorovanje poslovanja projektivnega biroja.

VARNOST DELA

Tehnični direktor je odgovoren, da se v obratih izvajajo predpisi o HTV. To odgovornost izvaja preko specializiranega oddelka za varnost dela.

— Oddelek varnosti dela z varnostnimi tehnikami kontrolira izvajanje varnostnih predpisov in vzdrževanje varnostnih naprav.

— Sodeluje pri izpopolnjevanju obstoječih in urejanju novih varnostnih naprav.

— Skrbi za uraden pregled novih naprav, preden začnejo obratovati.

— Skrbi za izpopolnjevanje in uvajanje novih zaščitnih sredstev.

— Nadzira pravilno uporabo zaščitnih sredstev in zahteva od vodstvenega kadra v obratih, da delavci na delovnih mestih uporabljajo predpisana zaščitna sredstva.

— Statistično zasleduje, analizira in predlaga ukrepe za preprečevanje obratnih nezgod.

— Oddelek varnosti dela vodi varnostni tehnik podjetja in je podrejen tehničnemu direktorju.

KOMERCIALNI SEKTOR

Komercialni sektor opravlja naslednje naloge:

— Posreduje organom samoupravljanja mnenja, predloge, stališča za izoblikovanje poslovne politike podjetja. Pri opravljanju svoje funkcije dosledno izvaja poslovno politiko podjetja.

— Raziskuje in analizira domače in tuja tržišča tako glede pogojev prodaje osnovnih in stranskih izdelkov kakor tudi glede nabave surovin in pomožnih materialov. Ugotovitve raziskav in analiz posreduje planskim organom podjetja.

— Sodeluje z ostalimi strokovnimi službami in delovnimi enotami pri planiranju tekočih in dolgoročnih potreb za kritje zahtev tržišča.

— Nabavlja osnovna sredstva, rezervne dele, sklepa pogodbe za oddajo investicijskih ali vzdrževalnih del. Te posle opravlja doma in v tujini.

— Nabavlja surovine in pomožni material doma in v tujini. Skrbi, da je dotok surovin in pomožnega materiala vsklajen z dinamiko proizvodnje, da kvaliteta surovin in materiala odgovarja predpisanim zahtevam, da je dinamika dobav vsklajena tudi z zmogljivostmi razkladanja in vskladiščenja.

— Opravlja kvalitetni in količinski prevzem dobavljenih surovin in materiala ter jih pravilno disponira. Vloga reklamacije dobave, če ne odgovarjajo pogodbenim pogojem.

— Skrbi za vskladiščenje nabavljenega blaga v lastnih skladiščih in nadzoruje vskladiščenje v skladiščih drugih delovnih enot.

— Vodi evidenco materiala v lastnih skladiščih in preventivno evidenco osnovnih surovin in ključnega materiala.

— Zasleduje gibanje cen surovinam in pomožnemu materialu ter skrbi za najugodnejšo nabavo.

— Sklepa prodajne pogodbe za izdelke in stranske izdelke doma in v tujini. Skrbi, da so sprejeta naročila v okviru notranjih predpisov glede količine, kvalitete in profila. Sprejema taka naročila, ki omogočajo optimalno rentabilnost podjetja.

— Sprejete obveze posreduje planskim organom za sestavo operativnih planov.

— Skrbi, da se proizvodnja usmerja v skladu s sprejetimi obvezami. Obvešča naročnike o nastalih objektivnih težavah v proizvodnji in lastne proizvodne enote ter planske organe v željah naročnikov. Skrbi, da se obveze realizirajo v sprejetih rokih.

— Vzpostavlja in vzdržuje tesno sodelovanje z naročniki in s tem vrši vlogo posredovalca in zveze med podjetjem in naročniki. Ugotovitve na terenu posreduje prizadetim strokovnim službam podjetja.

— Nudi naročnikom strokovne usluge in nasvete v zvezi z uporabnostjo izdelkov.

— Zasleduje in analizira gibanje odnosov med lastnimi in prodajnimi cenami na domačem in tujih tržiščih. Prav tako obdeluje sistem doplačil za lastne izdelke. Zasleduje in analizira tudi gibanje cen in doplačil drugih podjetij doma in v tujini. Posreduje upravi podjetja in samoupravnim organom podjetja podatke in predloge za urejanje politike cen.

— Skrbi za pravočasno odpremo izdelkov naročnikom. Rešuje vprašanje prevoza.

— Fakturira odpremljeno blago naročnikom.

— Skrbi, da se prodajo izdelki naročnikom, ki so redni plačniki. Zasleduje gibanje plačil ter vodi izterjatve.

— Posreduje organom upravljanja podatke, mnenja in predloge za oblikovanje načel komercialno finančnih odnosov z dobavitelji in kupci. Odgovoren je za izvajanje sprejetih načel.

— Sodeluje z delovnimi enotami in ostalimi strokovnimi službami pri utrjevanju standarda minimalnih in maksimalnih količin zalog na skladišču. Kontrolira smotrnost posameznih naročil za surovine in pomožni material ter ugotovitve posreduje prizadeti delovni enoti.

— Organizira in izvaja propagandne akcije za popularizacijo izdelkov podjetja. Organizira sodelovanje na domačih in tujih sejnih. Skrbi za demonstriranje uporabnosti naših izdelkov v drugih delovnih organizacijah.

— Sprejema reklamacije kupcev in skrbi za njihovo ažurno reševanje.

— Obvešča organe samoupravljanja podjetja in delovne enote o gibanjih na doma-

čem in tujih tržiščih surovin, pomožnega materiala in izdelkov. Poroča o izpolnjevanju nalog sektorja v določenem obdobju.

— Skrbi, da so poslovni odnosi pravno urejeni. Pogodbe arhivira in razdeljuje prizadetim službam in obratom.

— Da bi komercialni sektor lahko izpolnjeval delovne naloge, ki jih pred njega postavlja ta statut, drugi samoupravni akti, sklepi samoupravnih organov podjetja in zahteve delovnih enot ter naloge direktorja podjetja, se deli na službe, odseke in referate.

Struktura komercialnega sektorja:

- vodstvo sektorja
- analiza tržišča
- nabavna služba
- prodajna služba
- zunanjetrgovinska služba
- špedicija

Podrobno organizacijo sektorja predpisuje poslovnik sektorja, ki ga potrdi delavski svet podjetja. Organizacija sektorja mora sloneti na načelih člena... in biti vsklajena z zahtevami proizvodnje in tržišča.

— Posamezno službo iz predhodnega člena vodi »šef« službe.

KOMERCIALNI DIREKTOR

— Izvaja naloge direktorja podjetja.

— Organizira in koordinira delo v sektorju, skrbi za strokovno rast zaposlenih. Programira potrebe po kadru.

— Sklepa kupoprodajne pogodbe. Soglasno z direktorjem podjetja prenaša pooblastila na podrejene.

— Poroča direktorju podjetja in organom samoupravljanja o problematiki komercialne, o rezultatih poslovanja in drugem.

— Daje direktorju podjetja in organom samoupravljanja mnenja, nasvete, predloge in podatke za formiranje komercialne politike podjetja. Odgovarja in vodi izvajanje politike nabave in prodaje.

— Skrbi za izpolnjevanje plana nabave in prodaje. Podvzema potrebne ukrepe, da zagotovi izpolnjevanje planov.

— Kontrolira izpolnjevanje delovnih nalog sektorja, sklepov organov samoupravljanja, nalog direktorja podjetja.

— Na osnovi rezultatov analize tržišča daje direktorju podjetja in organom samoupravljanja predloge, smernice in ukrepe, ki izhajajo iz analiz gibanja na tržišču.

— Podvzema potrebne akcije pri izterjativah dolžnikov.

— Obravnava reklamacije in jih posreduje odgovornim službam.

— Odgovarja, da so na področju komercialne upoštevana poslovna načela socialistične morale.

— Usmerja proizvodnjo na tiste artikule, za katere je povpraševanje na tržišču in ki omogočajo podjetju optimalno rentabilnost.

— Sodeluje z drugimi sektorji, strokovnimi službami in delovnimi enotami pri programiranju proizvodnje, nabave, prodaje, pri reševanju problemov na teh področjih.

— Kadar pogoji na tržišču bistveno odstopajo od običajnih poslovnih pogojev, mora pred sklepanjem pogodb iskati preko direktorja podjetja soglasje pri UO podjetja.

— Komercialni direktor se nastavlja z razpisom. O nastavitvi sklepa upravni odbor podjetja. Za komercialnega direktorja je lahko postavljena oseba, ki ima ekonomske, pravne ali tehnične višje ali visoko šolo z 10 let komercialne prakse v gospodarstvu.

Izjemoma od določil drugega odstavka tega člena je lahko postavljena oseba s srednjo šolo, ki ima več kot 15 let komercialne prakse v gospodarskih organizacijah.

GOSPODARSKO-RACUNSKI SEKTOR

Delokrog sektorja:

— Organizira in vodi celotno finančno poslovanje podjetja. Skrbi, da so vse spremembe v materialnem in finančnem poslovanju zajete v dokumentaciji in da je leta vodena ažurno.

— Izvršuje sklepe samoupravnih organov in naloge direktorja podjetja. Pri tem odgovarja, da se v poslovanju podjetja spoštujejo in izvajajo gospodarski predpisi.

— Daje direktorju podjetja in organom samoupravljanja mnenja, predloge in podatke za oblikovanje finančne politike podjetja. Skrbi, da se finančna politika podjetja dosledno izvaja.

— Najema dolgoročne in kratkoročne kredite. Vodi evidenco in skrbi za njihovo pravilno izvrševanje.

— Obračunava proizvodnjo, razporeja stroške po mestih njihovega nastanka in po nosilcih stroškov. Sestavlja mesečne, trimesečne, polletne obračune.

— Sestavlja letne zaključne račune.

— Sodeluje pri sestavi predloga finančnega plana podjetja. Zasleduje njegovo izpolnjevanje.

— Daje direktorju podjetja in organom samoupravljanja mesečna, trimesečna in letna poročila o finančnem stanju in poslovanju podjetja.

očevju velika slovesnost na kateri
20-letnico Zbora odposlancev slo-
a, ki je zasedal v dneh od 1. do
v Kočevju. Da bi bralce našega
kratko seznanili s pomenom tega
zasedanja, objavljamo danes
kojnega Borisa Kidriča ter razpra-
erja na tem zasedanju.

rodni zgo- pomen. Seveda pa v tem še
ogorčenih zdaleč ni izčrpana vsa po-
z zakletim membnost Zbora. Če hočemo
ga naroda Zbor in njegovo vsebino vsaj
a vojska, približno prav oceniti, je tre-
bani, izvo- ba poudariti, da je bil to
lovenskega Zbor, ki je zrasel na teme-
iki narod- ljih pristne ljudske demo-
a gibanja kracije in iz najusodnejše
dežel. borbe, kar jih je kdaj koli

Preko Zbora odposlancev je potemtakem spregovoril sam slovenski narod.

Zato so tem pomembnejša dejstva, ki z načelne strani osvetljujejo tehtnost nekaterih zaključkov prvega Zbora odposlancev.

Zbor se je enoglasno — brez kakršne koli diskusije — odločil za neizprosno borbo proti okupatorju ne glede na žrtve, ki jih taka borba nujno terja. Na vprašanje, ki ga je predsednik Izvršnega odbora tovariš Vidmar vsej širini in globini postavil pred Zbor, na vprašanje namreč, ali Zbor potrjuje pravilnost dosedanje poti Osvobodilne fronte, pa čeprav je ta pot terjala tudi žrtve, je Zbor odgovoril brez pridržka pozitivno. In ne samo to. Zbor je ugotovil, da bi bilo brez borbe še več žrtev. Pa tudi ta ugotovitev ni bila zadnja beseda, ki jo je Zbor spregovoril glede vprašanja žrtev in neizprosne oborožene akcije. Zbor odgovoril je namreč:

pregled doma in pred svetom slovesno naglasil, da je samo neizprosna oborožena akcija rešila slovenski narod pred poginom.

Zaupnica, ki jo je Zbor od poslancev izrekel Izvršnemu odboru, je edinstvena v naši politični zgodovini. To ni samo zaupnica vodstvu, neprimerno več je ta zaupnica, zaupnica Osvobodilni fronti kot gibanju je to, zaupnica vsebi vsebin in smeri Osvobodilne fronte je bila izrečena na Zboru.

Zbor odposlancev je eno-
dušno obsodil belo in plavo
gardo ter zahteval, naj ju na-
rodna oblast energično, brez
usmiljenja iztrebi. S tem je
dal naš slovenski narod, je
dalo naše slovensko ljudstvo
kar najodločnejši odgovor
vsem tistim ljudem brez hrb-
tenice, ki bi radi »pomirili«
»genj in vodo, podjarmljeni
narod in njegovega zatiralca,
borca za svobodo in ogabne-
ga izdajalca. Zbor odposlan-
cev je slovesno naglasil, da
je mogoča samo ene vrste
enotnost, namreč borbe.

na enotnost slovenskih narodnih množic, enotnost skovana v borbi in za borbo proti okupatorju, enotnost, ki jo je že ustvarila in jo uteleša naša divna Osvobodilna fronta.

Zbor se je brez pridržka

Zbor je s svojimi burnimi spontanimi ovacijami za tovariša Tita izrazil vso globoko ljubezen, ki jo gojijo naše narodne in ljudske množice do svojega preizkušnega voditelja in vrhovnega komandanta. Pristrčnejših in glob-

kor glede na svoje ugotovitve duška enemu izmed osnovnih spoznanj našega osvobodilnega boja, spoznanju namreč, da so ljudske množice tiste, na katerih je treba graditi usodo našega naroda.

S, tem pa je Zbor — ne glede na vse drugo velikansko delo, ki ga je opravil — v imenu slovenskega naroda in slovenskega ljudstva položil temelje za vso našo bodočo borbo, za našo stvar in perspektivo.

Ponavljamo: preko svobodno izvoljenega Zbora svobodnih poslancev slovenskega naroda in resničnih ljudskih predstavnikov je spregovoril narod sam.

Zato je danes še jasneje, ko kdaj koli poprej, kaj narod in ljudstvo hočeta in kdo narod ter ljudstvo zastopa.

Boris Kidrič

Slovenski poročevalec šte.



Partizanski humorist je takole prikazal kapitulacijo Italije v svojem časopisu

izjavil za novo, demokratično, na narodni enakopravnosti temelječo Jugoslavijo in je tako s svoje strani doprinesel zgodovinski delež k nerazdružljivemu, enakopravnemu bratstvu južnoslovanskih narodov v sedanjosti in bodočnosti.

lje občutenih priznanj od onih, ki jih je doživel na Zboru naš narodni heroj, iz pristnega ljudskega sinu v legendarnega sinu vzrasel tovariš Tito, si sploh misliti ni mogoče ...

Končno je dal Zbor tako
glede na svojo sestavo kak-

Razprava Vinka Hafnerja na zboru odposlancev v Kočevju

Tovariši in tovarišice! Prihajam iz Gorenjske in prinašam pozdrave vse gorenjske boreče se mladine, torej tiste mladine, ki danes, dve leti okupacije, nosi pri nas levji delež žrtev v naši borbi. Če bi hotel na dolgo ali tudi na kratko napisati to, bi moral napisati debelo knjigo.

Povedal vam bom samo par primerov, kaj so storili pionirji pri nas. Povem samo to, da so bili Nemci zaposleni z gasilskimi vajami. Tja so se priplazili naši pionirji in odnesli vso nemško opremo. To so izročili partizanom. Ko so to Nemci opazili so dr škvi pretepli domače fante, toda na pionirje ni nihče pomislil.

V nekem drugem rajonu je mladinska skupina na kolidvoru zažgala nemški tank in pet kamionov, ki so bili namenjeni na fronto v Bosno. Ista skupina je domala uničila pet nemških avionov, namenjenih za fronto. Nacisti so zaprli nekaj fantov, na mladino pa niso mislili.

Ko sem na tej poti potoval kot delegat skozi vaše brigade, so me tovariši spraševali, ali bodo Nemci napadli, ali ne bodo. Seveda bodo, če mi ne bomo, in to sigurno, kakor Nemce poznam, saj se imamo priliko z njimi gledati že dve leti in kakor vem, oni še dolgo ne bodo pustili, da bi se na tem koščku zemlje slovenski narod in vojska razrasla v toliko moč, da bi mogla udariti tudi v njihov »rajh« čez Savo. Zato je razumljivo, da se pri vas postavlja to vprašanje, zraven tega pa slišim, da se z nekakim strahom imenuje beseda Nemec. Verjemite mi, da ti Nemci niso več tisti Nemci, ki so napadali partizanske logorje. Ta drhal že leži po ruskih stepah. Dobro se še spominjam, da so mnogokrat trdili, da Nemci ne znajo bežati. Mi, štajerski in gorenjski partizani, smo jih videli, kako beže. Italijani znajo organizirano bežati, Nemci pa beže še bolj, ker ne znajo organizirano bežati. Oni, kadar vodijo borbe in uspevajo, so dobri borci. Če pa imajo neuspeh, takrat so popolnoma zmešani. Videl sem že, kako je 2000 Nemcev napadlo četo 30 partizanov. Res je 15 najboljših padlo. Tri juriše so poskusili in 2000 Nemcev ni upalo šturmati na nas partizane. Ko smo videli našo artilerijo, smo zadobili trdno vero, da nikoli v zgodovini Nemci ne bodo več gazili po slovenskem ozemlju in našem osvobojenem ozemlju.

• Iščemo podatke • Iščemo podatke •



Nemci so večkrat postavljali zasede partizanskim enotam. Nekateri borci so ostali pokopani v gozdovih širom Slovenije in niso znani njihovi grobovi niti njihova imena. Slika predstavlja verjetno enega nemških zločinov in prosimo vse, ki bi lahko dali podatke o tej, da nam jih sporočijo na Tehniški muzej Železarne Jesenice

Romunska železarska industrija

Romunija je zelo bogata na surovinah in gorivu, kar je potrebno železarski industriji.

Velike zaloge železne rude so v pogorju Južnih Karpatov, poleg tega pa kopljejo rudo tudi na območju pogorij Hargita in Bihor. V zadnjem času izvajajo obsežne preiskave, katerih namen je najti nova nahajališča te železarske surovine in rezultati kažejo, da so zaloge še velike. Glavni del romunskih železnih rud sestavljajo kvalitetni limoniti s 47 do 54 odstotki železa in delno tudi sideriti z 28 do 35 odstotki železa.

Tudi zaloge premoga, primernega za koksanje, so v Romuniji precejšnje. Večji rudniki premoga so v dolini reke Jiu ter v bližini rek Siret in Somes. Posebno kvaliteten črn premog je v bližini jugoslovanske meje in največji rudnik tega nahajališča je Anina.

Važno gorivo za železarsko industrijo je tudi mazut, ki ostane po destilaciji nafte in ga uporabljamo za kurjenje SM peči, pa tudi drugih ogrevnih peči v železarnah. Z ozirom na močno petrolejsko industrijo imajo romunske železarne na razpolago potrebne količine mazuta, ki je znan tudi po tem, da je zelo kvaliteten, ker vsebuje romunska nafta le manjše količine žvepla. Takšen mazut z nizkim žveplom je posebno primeren kot gorivo za SM peči.

Izmed ostalih rud, ki so važne za železarsko industrijo, je treba omeniti predvsem nahajališča manganove

rude na severovzhodu ob meji s Sovjetsko zvezo. V zadnjem času so odkrili v pogorju Hargita tudi precejšnja nahajališča nikljevih rud.

V obdobju med obema svetovnimi vojnami je bila romunska železarska industrija le slabo razvita in sicer je bilo glavno središče v Resiti, nedaleč od jugoslovanske meje. Nekaj let pred drugo svetovno vojno je bila zgrajena še druga železarna v Hunedoara, v bližini reke Mures.

Močan razmah je doživela železarska industrija Romunije šele po končani drugi

svetovni vojni, ko so bile obstoječe železarne poddržavljene, istočasno pa so pričeli graditi nove železarske objekte ter rekonstruirati in širiti starejše železarne.

Najvažnejša romunska železarna je nedvomno »Gh. Ghergiu-Dej« v Hunedoari, ki je bila v zadnjih desetih letih močno povečana in rekonstruirana. Ima tri plavže s skupnim koristnim volumenom 1.850 m³, medtem ko so v preteklem letu pričeli graditi v tej železarni prvi romunski plavž s koristnim volumenom preko 1.000 m³. Razen tega obratujejo v tej železarni tri SM peči s skupno letno kapaciteto 420.000 ton surovega jekla ter elektrojeklarna z letno kapaciteto 40.000 ton. Ta železarna ima tudi lastno koksarno in leta 1958 je pričela obratovati moderna bluming valjarna z letno kapaciteto 1 milijon ton.

Druga važna železarna je v Reciiti, ki je bila močno modernizirana in razširjena. Ima koksarno, dva plavža, SM jeklaro ter valjarno.

Poleg teh dveh velikih železarn obratuje v Romuniji še vrsta manjših železarskih podjetij, ki so bili v večini

leznari tri SM peči s skupno letno kapaciteto 420.000 ton surovega jekla ter elektrojeklarna z letno kapaciteto 40.000 ton. Ta železarna ima tudi lastno koksarno in leta 1958 je pričela obratovati moderna bluming valjarna z letno kapaciteto 1 milijon ton.

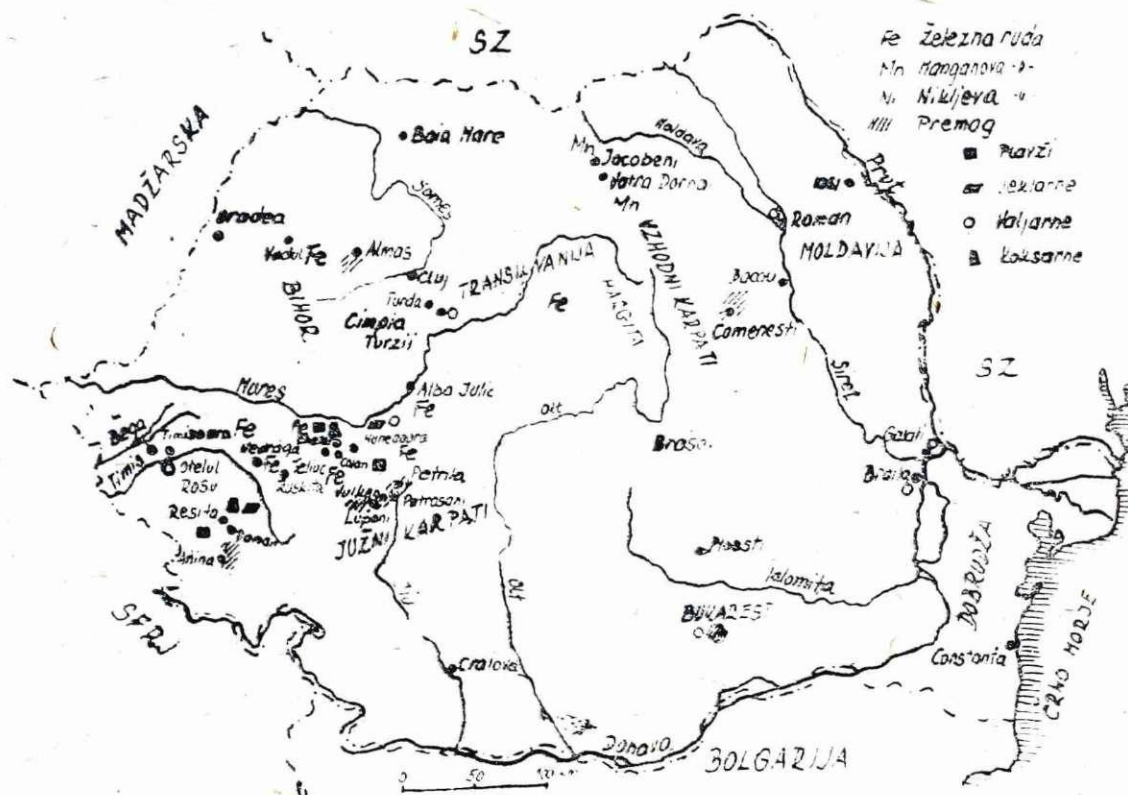
Iz spodnje tabele je razviden porast proizvodnje grodlja in surovega jekla v Romuniji od predvojnih let pa do danes v 1000 ton:

Leto	grodlj	jeklo
1938	132.681	283.982
1948	186.069	353.374
1955	569.518	766.165
1960	1.014.000	1.806.000
1962	1.099.000	2.320.000

Iz tabele je razvidno, da je v zadnjih letih proizvodnja surovega jekla zelo narasla, kar so predvsem dosegli z boljšim izkoriščanjem obstoječih kapacitet.

V gradnji je največji romunski železarski kombinat v Galati. Ta železarna bo imela po končani izgradnji kapaciteto 4 milijone ton surovega jekla letno. Obsegala bo poleg jeklarne še valjarne profile in pločevine, veliko jeklolivarno ter kovačnico. Ker leži železarna ob Donavi, ima možnosti za cenen vodni transport surovin in gotovih izdelkov.

S končano izgradnjo železarne Galati predvidevajo, da bo v letu 1970 narasla skupna proizvodnja surovega jekla na 7,5 milijonov ton letno, kar bo uvrstilo Romunijo med večje proizvajalce jekla v Evropi in na svetu.



tehnični letjen

Najnovejši razvoj plavžarske tehnike v Severni Ameriki

Z ozirom na vedno večjo uporabo peletov in sintra v vsipu, kakor tudi z uvajanjem drugih ukrepov, so dosegli severnoameriški plavžarji na področju dviga storitve plavžev in pri znižanju porabe koksa v obdobju zadnjih let izredne uspehe.

Dnevna storitev plavžev v ZDA in Kanadi je s povečanjem volumna in z dobro pripravljenim vsipom izredno narasla. Kajti samo z dobro pripravo vsipa in nekaterimi drugimi ukrepi je mogoče, da proizvaja plavž kanadske »Steel Company of Canada« s premerom talilnika 5,5 m, dnevno preko tisoč ton grodlja. Vendar največji severnoameriški plavži proizvajajo danes dnevno 2500 do 3000 ton grodlja, medtem ko predvidevajo že v bližnji bodočnosti izgradnjo plavžev z dnevno zmogljivostjo preko 3500 ton grodlja.

Koks, ki ga uporabljajo v severnoameriških plavžih, je v primerjavi z evropskim koksom izredno kvaliteten, saj vsebuje v večini prime-

rov samo 6 do 7 odstotkov pepela in okoli 0,6 odstotka žvepla. Takšen koks omogoča obratovanje plavžev z zelo majhnimi količinami žlindre in dejansko se giblje količina žlindre pri severnoameriških plavžih v mejah med 250 in 300 kg na tono grodlja. Poleg tega nimajo praktično nobenih težav v pogledu kvalitete proizvedenega grodlja z ozirom na količino žvepla, ki ga z lahkoto držijo na 0,04 odstotka.

Že prej sem omenil izredno važno vlogo priprave vsipa v obliki peletov in sintra. Pri skupni letni porabi železne rude v ZDA in Kanadi v višini okoli 110 milijonov ton imajo na razpolago letne zmogljivosti naprav za sintranje okoli 55 milijonov ton in naprav za proizvodnjo peletov okoli 35 milijonov ton. To pomeni, da lahko severnoameriški plavži pripravijo letno okoli 90 milijonov ton sintra in peletov, ali približno 80 odstotkov celotnega potrebnega rudnega vsipa. Vendar so nove naprave za pripravo vsipa, posebno še za peletiziranje, v gradnji, tako da bo odstotek na ta ali oni način pripravljene železne rude že v bližnji bodočnosti še večji. Z rudnim vsipom, ki se pri nekaterih plavžih praktično stoodstotno sestoji iz sintra ali peletov oziroma kombinacije obeh vrst pripravljene rude, je seveda možno doseči tudi izredne proizvodne storitve ter enakomeren hod same peči. Omeniti je še treba, da vsebujejo peleti in sintra minimalne količine žvepla.

Kot učinkovit ukrep za izboljšanje storitve peči in zmanjšanje porabe koksa je treba omeniti tudi dodajanje pomožnih goriv, predvsem zemeljskega plina in mazuta. V ZDA in Kanadi se predvsem navdušujejo za dodajanje zemeljskega plina in manj mazuta, ker so tako investicijski kakor tudi obratovalni stroški pri uporabi zemeljskega plina nižji kot pri uporabi mazuta. Zemeljski plin vpihujejo v največji količini do 60 Nm³ na tono grodlja in pri tem nadomestijo koks v višini 2,0 do 2,2 kg koksa za Nm³ zemeljskega plina.

Omeniti je treba še, da obratujejo praktično vsi severnoameriški plavži velikih zmogljivosti s povečanim pritiskom na žrelu, ki pa ne prekorjači 0,5 at. Praksa je pokazala, da večji pritiski zaradi povečane obrabe naprav na žrelu in prevelike porabe energije niso več ekonomični. S povečanim pritiskom na žrelu dosežejo boljši hod plavža in s tem seveda večjo proizvodnjo ter manjšo porabo koksa.

Končno še zanimiv podatek, ki karakterizira obratovanje severnoameriških plavžev v letu 1961. V tem letu je bila povprečna teža vsipa 1711 kg na tono grodlja in poraba koksa 708 kg na tono grodlja. Iz tega podatka je jasno razvidno, da obratujejo plavži v ZDA in Kanadi z izredno dobro pripravljenim vsipom in temu odgovarjajoča je tudi poraba koksa in proizvodnja grodlja.

Ob reševalni akciji v triglavski steni

Nesreča, ki se je pripetila 18. septembra 1963 v bavorski smeri triglavske stene, pri kateri sta izgubila življenje Ivan Bernard in Alojz Zupan, je hudo odjeknila med alpinisti in slovenski javnosti nasploh.

Ivan Bernard je bil naš sodelavec, zaposlen na lahki progi na Javorniku, miren, tih, skromen fant, ki so ga imeli radi vsi njegovi sodelavci. Najvišja pohvala, ki mu jo lahko izrečemo v alpinističnem jeziku, je dejstvo, da je bil dober tovariš. Beseda tovariš ima v alpinizmu samo en pomen in to resnični, dejanski pomen tovariš. Kadar sam lačen, žejen in prenojen, položi iz nahrbtnika vse, kar je dobrega v njem in reče: »Tovariš, ali smem ponuditi?«; kadar reče, utrujen, da ti noge klecajo: »Tovariš, ali ti lahko pomagam nesti?«; kadar v mrzlem bivaku pod milim nebom slečeš pulover in ga ponudiš tovarišu, ki šklepeta z zobmi prav tako kakor ti, tedaj si postal tovariš. In tak tovariš, vzgojen v alpinistični šoli jeseniškega Alpinističnega odseka je bil naš sodelavec Ivan Bernard. Seveda bi delal največjo krivico Alojzu Zupanu, če bi dejal, da je bil slabši od Bernarda po moralnih kvalitetah.

Zakaj sta morala umreti mlada plezalca? Nesrečno naključje ni tako pogost vzrok smrti v gorah, kakor neznanje, neizkušenost in predvsem neprevidnost. Neznanja jima ne moremo očitati, tudi neizkušenost le v manjši meri, toda neprevidnost je slaba stran prav vseh mladih plezalcev.

ZAHVALA

Ob tragični in prerani smrti našega sina in brata

IVANA BERNARDA

valjavca na lahki progi se iskreno zahvaljujemo članom GRS, ki so z nadčloveškimi naporji rešili truplo ponesrečenega Ivana iz triglavske stene.

Hvala vsem, ki so z nami žalovali, nas tolažili in nam pomagali v teh težkih dneh. Zahvaljujemo se alpinističnemu odseku PD Jesenice, njegovim planinskim tovarišem, kolektivu javornika I., sodelavcem, sosedom, fantom in dekletom, prijateljem in vsem, ki so darovali vence in šopke ter ga tako polnoštevno spremenili na zadnji poti.

Prisrčna hvala govornikom za poslovilne besede ob odprtem grobu.

Žalujoci: mama Marija, sestre Julka in Cvetka z družinama, bratje Jože, Stanko in Marjan

Mrtvima alpinistoma ni mogoče očitati prav ničesar od vseh možnosti, ki so povzročile padec, kajti nihče ju ni videl pri padcu. Predvidevamo lahko predvsem nepazljivost, ki je glavni vzrok vseh nesreč v gorah. Prešerni mladostni zagnanosti ni nikoli dovolj zabičevanja o previdnosti. Tekmovanje in dirkanje po plezalni smeri je lahko usodno tudi najbolj rutiniranim plezalcem. Preveliko samozaupanje in preizkušnje naskakovanje težkih smeri je prav tako neprevidnost. Zanimivo je, da se po biče največ mladih plezalcev in da starejši nastradajo le v res nesrečnih primerih.

Pri nesrečah poseže v dogodke Gorska reševalna služba (GRS), v kateri so najboljši alpinisti. Na Jesenicah so reševalci skoraj vsi iz železarne. Poudariti je treba, da je železarna naklonjena tej ustanovi, ki nesebično posreduje v nesrečah. Živčni in fizični napor reševalcev v steni se ne da primerjati z nobenim težakim delom. Med akcijo ne jedo reševalci ves dan ničesar, koncentracija je presilna, da bi lakoto sploh občutili. Zvečer se šele sprosti vse v popolno utrujenost.

Pri akciji »Črni graben«, kot se je imenovala zadnja akcija, se je herojsko izkazal član jeseniške GRS Uroš Župančič, ki se je prostovoljno spustil več kot 250 m globoko na vrveh do obeh

mrtvih, ki sta se zataknila okoli 70 m iznad doline na polici v steni. Pri tem ne bi rad zapostavil tudi požrtvovalnosti vseh ostalih reševalcev, ki nosijo svoje glave takorekoč naprodaj v steno. Dolžino spusta preko 250 m je do sedaj dosegel edino neki Italijan pri reševanju v znani »smrtni steni« v Eigerju, ki se je spustil okoli 300 m globoko pri reševanju Cortija in prejel za to herojsko delo visoko odlikovanje italijanskih in švicarskih državnih oblasti. Pri reševanju vlada med reševalci sicer vojaška disciplina, toda za posebno težke in nevarne podvige se izbira na prostovoljni bazi. Za spust po nepreplezani smeri naravnost iz Črnega grabna se je odločil Uroš Župančič, eden najstarejših jeseniških reševalcev. Sedem štiridesetmetrskih vrvi je bilo treba zvezati, da je prišel do dna in izvel s seboj mrtva tovariša. Za ta herojski podvig je bil deležen čestitk svojih poklicnih tovarišev, ki edini vidijo in tudi cenijo take silne geste. Za spust so bili pripravljeni še trije reševalci: Peter Ježek (OA Radovljica), Klavdij Mlekuž (OA Mojstrana) in Pavel Dimitrov (OA Jesenice). Torej tih, požrtvovalnih herojev v GRS ne manjka.

Te vrstice naj bodo mladim v spomin in reševalcem v zahvalo, ker so izvedli akcijo brez vsake nadaljnje žrtve, čeprav v težki smeri in s pravim herojskim zaključkom.

C. P.



Ciril Praček, vodja reševalne akcije »Črni graben«, je po radiu vodil reševanje ponesrečenca Ivana Bernarda in Alojza Zupana

prejeli smo...



Ob jubilejni številki Planinskega vestnika

Izšla je 9. številka Planinskega vestnika, ki je posvečena 60-letnici PD Jesenice. 14 avtorjev, od katerih le eden ni iz gorenjskega kota, prijetno kramlja in obravnava domačo snov. Vsebinska je pestra in različna: Franc Konobelj-Slovenko »Tura v partizanih 1941«, Janez Krusič »Nočno reševanje«, Mira Ivanjšek »Hvalnica naravi«, Tone Svetina »Drevo nad prepadom« in Vida Keber »Bilo me je strah«. Prispevku »Iz planinskega dnevnika« Zvoneta Hrastarja pa se pozna, da ga je pisal začetnik. Štirje avtorji opisujejo ture v tujih gorah: Milan Valant »Greben Penterey«, Stanko Klinar »Grossglockner«, Tine Mihelič »S fotoaparatom na Mont Blanc« in Ciril Praček »Prvi zimski vzpon po Walkerjevem stebri v Grandes Jorasses«. Njihovi prispevki so sicer dobri, spadajo pa bolj v redno izdajo Planinskega vestnika, ker nimajo nič skupnega s 60-letnico PD Jesenice. To pa še tem manj, ker sta v jubilejni številki objavljena le dva članka, ki se nanašata na jubilej, in sicer »Planinska obletnica v Dolini« dr. Ilie Potočnika in »Pota v

okolici Vršiča« Antona Blažaja.

Naslovna stran z lepo sliko Matevža Mikeljuna nosi napis 60 let PD Jesenice. Zato upravičeno pričakujemo, da bomo zvedeli zanimivosti o delu, prizadevanjih in borbi že prvih in vseh naslednjih vsaj vidnejših jeseniških in okoliških planinskih delavcev. Veliko so doživeli in ustvarjali v tem času, žal pa o tem ni povedanega tako rekoč ničesar.

Morda bo kdo ugovarjal, da je bilo o Golici, kjer so se najprej udeleževali Jeseničani in o Vršiču, kjer od leta 1945 res zagnano in nemurno delajo, že precej napisanega. Vse to so bili le odlomki. Jeseniški planinci so v 60 letih napravili v naših gorah zelo veliko in so lahko ponosni na svoja dela. Svoj delež so doprinesli tudi alpinisti in gorski reševalci. Vse to bi morala vsebovati številka Planinskega vestnika in še posebno mladini prikazati kako idealno so njihovi predniki gradili koče, gorska pota in skrbeli za prijetno bivanje v gorah. Lepa prilika, žal zamujena, da bi vse to ne šlo v pozabo, je bila jubilejna številka vestnika. Anton Blažaj

Upokojenci iz Žirovnice na izletu v Crikvenici

V Žirovnici so že pred enajstimi leti ustanovili podružnico upokojencev, ki šteje 240 članov. V podružnici je kar 80 % upokojenih članov našega železarskega kolektiva. V lanskem in letošnjem letu so organizirali za svoje člane nekaj izletov, letos pa so se mudili dva dni tudi v počitniškem domu metalurgov Železarne Jesenice v Crikvenici, in to 22. in 23. septembra. 43 upokojencev iz Žirovnice in okoliških vasi je bilo z uslugami v namorju zelo zadovoljno, še šem počitniškemu domu ob nemu odboru sindikalne opozicebe pa so hvaležni Izvršni organizacije, ki je omogočil dvodnevni izlet v Crikvenico in s tem ponovno dokazal,

da sindikalna organizacija še vedno ni pozabila na svoje nekdanje člane in da hkrati skrbi tudi za stalno povezavo z upokojenskimi društvi, ki delujejo povsod tam, kjer upokojenci stalno stanujejo. Prav posebno pa so bile z izletom zadovoljne tudi vdove nekaterih naših upokojencev, ki so prvič v življenju videle morje, pristanišča in sploh našo lepo jadransko obalo. Upokojenci iz Žirovnice se zahvaljujejo tudi turistični agenciji »Izletnik« in tov. Perku, ki je poskrbel za udoben prevoz z avtobusom v Crikvenico in nazaj.

Jože Vidic, predsednik Društva upokojencev v Žirovnici

OBVESTILO

Večje število žensk z znanjem pletilstva lahko dobi delo na dom. Podrobne informacije dobite na Zavodu za zaposlovanje delavcev na Jesenicah, kjer sprejemajo tudi prijave vseh interesentk.

Zavod za zaposlovanje delavcev Jesenice

SOHA ZOLTARJA DOMOVINE

Kolblnov Edi je suh velikan in velik strahopetec. Zmerom požvižgava: »wir wir wir marschieren ge-ra-de-aus...« Iz zgornje čeljusti mu gledata dva mačja zoba. Če se zasmeje, je podoben stričevemu desetkilemskemu mačku. Pokrit je s polhovko, ki si jo je sam sešil.

— Posodi mi! mi pravi.

Nisem mu odgovoril. Bziknil je skozi zobe sivo slino, smrdečo po česnu. Priletela je na moje prste. To je pomenilo, da hoče denar.

— Ni moj!

— Še bolje. Sunil, kaj?

Prelomil se je v pasu in se zgubil v travi zraven mene. Rekel mi je, da lahko petdeset pfenigov spremeni v dve sto mark, če hočem.

— Sicer pa lahko zgobeždam, fantič! Da kradeš

Gledal sem mu v gobec, kjer se je rodil ta glas. Prestrašil sem se. Oče bi me za teh petdeset pfenigov pobil. Zgobeždam, zgobeždam, sem ga še zmerom slišal. Postal sem del njegove umazane volje. Dal sem mu petdeset pfenigov. Od tega trenutka dalje sva bila ujeta drug za drugim do groba.

Spremljal sem ga k Maleju, kjer so fucali. Igrali so za kupe denarja. Starojugoslovanski dinarji so odločali, kdo bo lastnik.

— Oba, obe, pol!

— Oba!

— Pol! so vpili. Z izbuljenimi očmi so spremljali metalka dinarjev. Če sta dinarja padla v znamenje »obe«, se je metalec umaknil praznih rok. Stavci pa so planili nad denar in si ga razdelili v hipu in brez prepira.

Najavil se je nov metalec. Vrgel je na tla pet mark in čakal izizvalca. Dinarji so zleteli kvišku, do električnih žic.

— Oba!

Denar na tleh se je pomnožil, izizalcev je bilo več.

— Spet oba!

Papirnate marke so se usule na tla.

— Oba! so zagodrnjali izizalci in spet stavili. Edi je zavohal, da bo metalec zgubil premoženje na tleh, ponudil je mojih petdeset pfenigov v stavo in dobil. Fucarji so se zagnali v umazane in pohojene marke in jih z užitkom zlagali drugo čez drugo.

Nov metalec!

Vrgel je samo enkrat in Edi je spet dobil. Smejal se je in me pocukal za srajco. Dobil je še dvakrat in mi vrgel nazaj petdeset pfenigov. Prsti so spet imeli igračo.

Še je stavil in dobival, dobival, spet stavil in zgubil tudi mojih petdeset pfenigov. Šla sva za Dantarjevo trafiko.

— Fant, je rekel lepo, prinesi mi marko, dobila bova!

Noge so mi kar same stekle domov, udarjale so v ritmu: zgo-be-zdam! Bil je nejevoljen, ker sem mu prinesel ukradeni drobiž. Na mah je zgubil. Jezno je bziknil proti meni in spet sem moral domov po marko, dve, tri. In še bi bil hodil krast, da ga ni prišla iskat mama, siva in umazana ženska.

— Fucaš, duša salamenska, jaz pa nosim drva! Pa še s tem potepuhom hodiš!

Našobila je svoja pepelnata usta v kletev.

Edi je hodil zraven nje kakor maček. Hlinil se ji je, da je samo gledal, koliko je zapravil ta pa oni.

Z drvni je hitro, skoraj prehitro opravil. Ko se je razlegel njegov žvižg v mrak, sem krožil okoli njega kot netopir. Legla sva v trpotec.

— Jutri, je rekel, boš prinesel deset mark. Čakaj me!

In tako je šlo dan za dnem, teden za tednom... Postajal sem tat z rahlo roko. Le seči je bilo treba in sem bil lastnik! Nikoli nisem občutil kakega strahu. Vedel sem, da ukradem, karkoli hočem. Edi pa se je že naveličal zapravljati ukradene šope denarja, ni pa preklical čarobne besede, ki me je začarala v tatu.

Beseda »zgobeždam« je delala čudeže, roka in sluh sta bila ostra kakor britev. Precenil sem hip, ki bi ga ne ujela nobena štoparica. Zdaj sem jaz gonil Edija, bled kakor smrt, brez volje je tlačil denar za srajco. Nisem vedel, čemu je čemerem, posebno zdaj, ko nisem bil več amater. Ko je bilo denarja, da sva si ga tlačila za čevlje. Razumel sem ga narobe, da ga je premalo, mnogo premalo. Hotel sem ga presenetiti, Edija. Pripravil sem se za novo iunaštvo.

Dalje prihodnjič

Ravnajmo se po dogovoru

Pozimi leta 1962 je CDS naše železarne sklenil, da dobimo delavci, ki se vozimo z avtobusi v službo, od 1.1.63 regres samo do višine regresa za vožnjo po železnici. Ta znaša za progo Krnica-Jesenice 700 dinarjev, zato smo se dogovorili s predstavniki Avtoservisa Jesenice (sedaj Ljubljana transport — PE Jesenice), da bomo sami plačevali še 2200 dinarjev. Takoj nato je bila dokončno povečana ta vsota na 2350 dinarjev, ali z regresom vred 3050 dinarjev. Dogovorjeno je bilo, da ta cena ostane nespremenjena za vse mesece v letu kljub temu, da vozi avtobus, kadar je kopno, po mnogo krajši poti čez Poljane in le v snegu po daljši poti preko Lesc. Tako smo plačevali do maja 1963.

Na 19. rednem zasedanju 8. junija letos pa je CDS sklenil, da se nam mesečni regres poveča na 1500 dinarjev, sami pa plačamo 1600 dinarjev, tako da dobi prevoznik za prevoz na osebo 3100 dinarjev mesečno. Po tem dogovoru se računajo stroški celotnega prevoza: število potnikov $\times$ cena za enega 3100 dinarjev.

Vse bi bilo v redu, če bi podjetje Avtoservis ravnalo po dogovoru in ne bi zdaj kalkuliralo po svoje z namenom, da dobi več. Pri sedanjih kalkulacijah upošteva prevoznik prevožene kilometre $\times$ 160 din, kar je zanj ugodnejše in znaša razlika v primerjavi z dosedanjim obliko skoraj milijon dinarjev

letno v njegovo korist. Zdi se nam, da tudi pri železarni ni dovolj odločnega stališča in da se tudi podpis pogodbe (če je potrebna?) vleče v nedogled. Izgleda, da hočejo to pri nekdanjem Avtoservisu izkoristiti in vrniti svoj izračun, ki je zanje ugodnejši. Tako stališče se nam zdi čudno. Upoštevali naj bi dogovor, ker sicer si bomo morali poiskati solidnejše prevozno podjetje, ki bo upoštevalo dogovor (kakor so to storili Blejci) in ki ne bo neprestano poskušalo povečati cene.

Anton Kocjančič
Vinko Poklukar



ČILE — V tej južnoameriški državi so v letu 1962 nakopali 6,7 milijona ton želez-

ne rude, ki so jo v glavnem izvozili. To pomeni, da je s takšno letno količino izkopane železne rude Čile na drugem mestu na južnoameriškem kontinentu, takoj za Venezuelo.

Klic komunistom!

»Priatelja spoznaš v nesreči,« pravi star pregovor in mislim, da je marsikdo izmed nas že doživel resničnost tega reka. Žal na ta pregovor včasih pozabimo. Morda nas tempo današnjega življenja, lastne težave in tegobe nekako otopijo, da postanemo nekoliko brezbržni. Morda, toda le za hip, kajti nesreča, ki zadene danes mene, jutri tebe, nas hitro osvesti. Menim, da je bilo tako tudi pri nas, ko je ne le Skopje, ampak vse člane naše velike državne skupnosti pretresla nesreča, ki ji v zgodovini ne najdemo primera. Poleg žrtev, ki jih vse solze ne morejo več oživeti, je ostala tudi ogromna materialna škoda, ki je postala splošni problem. Zato mislim, da so se pred njo skrile in zbledele vse težave nas posameznikov in da nam ponos ne bo

dovoljeval, da bi zaostajali, da ne bi izpolnili obveze, ki smo jo sprejeli.

Vpis ljudskega posojila naj bo odraz naše osebne humanosti, socialistične zavesti, komunistom pa državljanska in moralna dolžnost. Naša dolžnost je, da pomagamo, da bo na ruševinah nesrečnega mesta zraslo novo, ponosno, mogočno Skopje, lepše od prejšnjega. Lepše že zato, ker bo v njem drobci pomoči vsakega državljanja Jugoslavije, ker bo zraslo iz sredstev, zbranih širom naše drage domovine in celo izven njenih meja.

Novo Skopje bo spomenik solidarnosti in pomoči celega sveta; je potem mar kdo med nami, ki bi se z ostajanjem ob strani sam izključil iz naše socialistične skupnosti! Obveza podjetja naj bo naša osebna obveza! MI

VENEZUELA — V Venezueli so v letu 1962 investirali 1,3 milijarde bolivaresov za nadaljnjo izgradnjo železarne Siderurgica del Orinoco. V razdobju 1963. in 1966. leta nameravajo investirati še 200 milijonov bolivaresov za gradnjo nove pločevinske valjarne in povečanje proizvodnih kapacitet naprav za redukcijo železne rude.

ZAHODNA NEMČIJA — Pred kratkim je začela obratovati v Hamburgu pri podjetju Transmare Peter Eichmann nova naprava za proizvodnjo bituminiranih trakov. Naprava ima proizvodno kapaciteto nekaj tisoč ton bituminiranih trakov mesečno, ki jih dobavlja tovarnam kablov in raznih profilov. Ta je edina naprava v Zahodni Nemčiji za proizvodnjo takšnih trakov.



Pred nedavnim so se udeležili martinarji III. izmene izleta na Vodiško planino. Izlet je organiziral sindikalni odbor martinarnje in je zelo lepo uspel. V spomin na prijetne urice, ki so jih preživeli na izletu, so se udeleženci fotografirali pri obeležju na Vodiški planini v spomin na ustanovitev Cankarjevega bataljona.

Kaj bomo gledali v kinu?

Kino »Radio«

5. do 7. oktobra ameriški barvni CS film **NAPAD OB ZORI**, ob 17. in 19. uri.

8. do 9. oktobra angleški barvni CS film **OBTOŽENI STE**, OSKAR WILDE, ob 17. in 19. uri.

10. do 11. oktobra nemško-jugoslovanski film **SKRIVNOSTI ORIENTA** — I. del, ob 17. in 19. uri.

12. oktobra avstrijski film **MOJA NEČAKINJA TEGA NE DELA**, ob 17. in 19. uri.

12. oktobra jugoslovanski dokumentarni film **SKOPJE**, ob 16. uri.

Kino »Plavž«

5. do 6. oktobra angleški barvni CS film **OBTOŽENI STE**, OSKAR WILDE, ob 18. in 20. uri.

7. do 8. oktobra ameriški barvni CS film **NAPAD OB ZORI**, ob 18. in 20. uri.

10. do 11. oktobra sovjetski film **49 DNI**, ob 18. in 20. uri.

12. oktobra francoski film **KOSILO NA TRAVI**, ob 18. in 20. uri.

Kino Žirovnica

5. oktobra angleški barvni film **39. STOPNICA**.

6. oktobra ameriški film **NORCIJE V OPERI**.

9. oktobra ameriški barvni CS film **NAPAD OB ZORI**.

12. oktobra angleški barvni CS film **OBTOŽENI STE**, OSKAR WILDE.

Kino Dovje-Mojstrana

5. oktobra ameriški film **NORCIJE V OPERI**.

6. oktobra angleški barvni film **39. STOPNICA**.

10. oktobra ameriški barvni CS film **NAPAD OB ZORI**.

12. oktobra sovjetski film **49 DNI**.

Kino Koroška Uela

5. oktobra sovjetski film **49 DNI**.

6. oktobra španski barvni film **PRISIL JE ANGEL**.

7. oktobra angleški barvni CS film **OBTOŽENI STE**, OSKAR WILDE.

12. oktobra nemško-jugoslovanski film **SKRIVNOSTI ORIENTA** — I. del.

Kino Kranjska gora

4. do 5. oktobra španski barvni film **PRISIL JE ANGEL**.

6. oktobra sovjetski film **49 DNI**.

10. oktobra angleški barvni CS film **OBTOŽENI STE**, OSKAR WILDE.

11. do 12. oktobra omeriški barvni CS film **NAPAD OB ZORI**.

DEŽURNI ZDRAVNIK

Za čas od 4. oktobra od 12. ure do 11. oktobra do 12. ure.

Zahodni del Jesenic: dr. Miran Kenda, Jesenice, Stana Bokala 11, telefon 04 — Rešilna postaja Jesenice.

Vzhodni del Jesenic: dr. Rajko Turk, Jesenice, Cesta revolucije 15, telefon 04 — Rešilna postaja Jesenice.

ZAHVALA

Iskreno se zahvaljujem sindikalnemu odboru martinarne za prejeto denarno pomoč v času moje bolezni.

Anton Robič martinarna

Letne medobratne tekme z zamudo

Medobratno tekmovalje v letnih športnih disciplinah se je začelo šele v septembru, kar je vsekakor pozno. S tem v zvezi bi pojasnil, da je bila izvedba letnih medobratnih športnih iger v polletnih mesecih nemogoča, ker ni bilo na razpolago sredstev. Končno je uspelo izvršnemu odboru sindikalne organizacije dobiti nekaj sredstev, namenjenih za šport in izlete ter tako omogočiti izvedbo.

Kljub temu pa nam je z ozirom na razpoložljiva sredstva uspelo organizirati le nekaj disciplin, katere je določila komisija za šport na svoji seji. Tako je tekmovalje organizirano v atletiki, odbojki, streljanju, kegljanju, balinanju in šahu. Razglasitev izidov zimskih in letnih medobratnih športnih

iger bo predvidoma v novembru.

Ob tej priliki naj omenim, da bo v prihodnjem letu naše podjetje praznovalo 59 letnico obstoja, torej jubilej, ki ga bomo morali proslaviti tudi na športnem polju, in to v sodelovanju z ostalimi podjetji v naši republiki.

Uprava podjetja bo morala tudi v ta namen predvideti nekaj sredstev.

Večja naloga podjetja pa bo, da športno dejavnost v tej obliki spremeni in uvede tako športno kot ostalo rekreacijo, ki bo namenjena slehernemu članu kolektiva in ki bo imela svoj cilj in učinek.

Če hočemo uspeli, bo potrebno več sredstev in tudi več prizadevnosti odgovornih ljudi v podjetju.

Kotnik A.



Ekipa hladne valjarne in žičarne je dosegla prvo mesto v balinanju

Vpis ljudskega posojila na Plavžu

(Nadaljevanje s 3. strani)

Omeniti je treba, da je delavec DRAGO STANIČ prekoračil predvideno vsoto za 15%. Tov. Stanič naj bo vzgled ostalim sodelavcem.

Akcija za vpis posojila bo trajala do 15. oktobra, zato naj vsak preceni svoje možnosti ter vpiše ljudsko posojilo za obnovo Skopja. Čeprav je pred vrati zima in so stroški večji, bo vsak delavec, če malo premisli, lahko dal nekaj tudi za tiste, ki so še na slabšem. Bliža se 15. oktober, zato pohitimo z vpisom!



Sl. 67 — Zdravnik je izpustil Drejčeve noge, zmajal z glavo in rekel materi: »Pojdite pogledat, če ni morda blizu hiše kakšna nemška zaseda!« Komaj so se zaprla vrata, je potegnil oba dečka k postelji in jima strogo dejal: »Zdaj, poba, pa brez laži! Kaj je bilo?« Dečka sta se spogledala in onemela. Zdravnik je čakal nekaj trenutkov, nato je zgrabil Tina za uhelj in ga tako stresel, da bi mu ga skoraj izpulil. »Kaj ste počeli smrkavci, a?« Tina je molčal in zdravnik se je obrnil k Marku: »Vajin prijatelj ima zlomljeni obe nogi. Če mi pri prici ne poveš, kaj ste počeli, mu ne bom pomagal. Si me razumel? Govori!« Marko je molčal.



Sl. 68 — Zdajci je zdravnik zgrabil oba dečka za ušesa in jima navijal uro, da je škrtal hrustanec in so začele polzeti fantoma po licih že dolgo zadrževane solze. Čakal je, kdaj bosta spregovorila. Pa fanta tisti trenutek nista niti pomislila, da bi bilo treba kaj reči. Mati, ki je prišla nazaj, se je nemalo začudila, ko je zagledala, da zdravnik navija dečkoma uro, namesto bi pomagal njenemu Drejcu. Zdravnik je še malo počakal, potem je pa strogo ukazal: »Pojdita v vežo in počakajta!« Za njima je trdo zaprl vrata in zašepetal materi: »Najbrž sta fanta dovolj trdna. Mislim, da ne bosta izdala, če ju bodo prijeli.«



Sl. 69 — Po teh besedah je mati razumela, da je zdravnik preizkušal, koliko moči in upornosti je v Drejčevih tovarših. Razumela je tudi, da so fantje počeli nekaj, kar ne sme priti Nemcem na uho. Potem ji je zašepetal: »Fant ima zlomljeni nogi. Če ga pošljem v bolnišnico, bodo Nemci takoj zasumili, da je bil pri tistem telefonu ali kjersizeboči. Sam mu bom dal mavec in rekli bomo, da ima pljučnico.« Mati ga je hvaležno pogledala. Med tem je že odprl vrata in pozval dečka nazaj v izbo. »Vajin prijatelj ima pljučnico. Me razumete? Pljučnico ima. Tako morata povedati vsakomur, ki bi yprašal, kaj mu je.«



Medobratno tekmovanje Železarne Jesenice v atletiki

V organizaciji Atletskega kluba Jesenice je bilo dne 25. in 27. septembra 1963 medobratno tekmovanje Železarne Jesenice v atletiki, na katerem je tekmovalo 196 članov iz 16 obratov oziroma sindikalnih odborov.

Rezultati posameznikov:

TEK NA 100 m: 1. Janez Jenko — vzdrževanje Javornik, 12,2; 2. Vinko Dolenc — OTK, 12,4; 3. Marjan Medja — mehanična delavnica, 12,6.

TEK NA 400 m: 1. Janez Jenko — vzdrževanje Javornik, 55,5; 2. Rudi Ravnikar — javornik I, 56,0; 3. Marjan Medja — mehanična delavnica, 56,9.

SKOK V DALJINO: 1. Milan Mošič — upravne službe, 5,54; 2. Ivan Železnikar — vzdrževanje Javornik, 5,23; 3. Miha Krznarič — ŽIC, 5,20.

SKOK V VIŠINO: 1. Milan Mošič — upravne službe, 165; 2. Štefan Šimnic — vzdrževanje Javornik, 159; 3. Janez Rogelj — elektro delavnica, 155.

TROSKOK: 1. Marjan Krajnik — ŽIC, 11,20; 2. Štefan Šimnic — vzdrževanje Javornik, 10,87; 3. Lado Sodja — mehanična delavnica, 10,85.

MET KROGLE: 1. Emil Klinar — mehanična delavnica, 12,70; 2. Lado Sodja — mehanična delavnica, 12,65; 3. Franc Beravs — elektro delavnica, 12,34.

STAFETA 4 × 100 m: 1. vzdrževanje Javornik 50,0; 2. ŽIC 51,2; 3. mehanična delavnica 52,0.

HOJA 5 km: 1. Ožbi Vister — mehanična delavnica, 23:47,5; 2. Munib Tabaković

— hladna valjarna-žičarna, 24:13,5; 3. Ferdo Celik — plavž, 25:27,4.

REZULTATI EKIPNEGA TEKMOVANJA: 1. vzdrževanje Javornik — 6.162 točk, 2.

mehanična delavnica — 5.949 točk, 3. ŽIC — 5.561 točk, 4. hladna valjarna-žičarna — 4.757 točk, 5. OTK — 4.481 točk itd.

D. E.

Hokejska šola na Jesenicah

Letošnja hokejska sezona je pred nami. Pospešeni suhi treningi po klubih, prve priprave in tekme državne reprezentance in vse ostale priprave nas opozarjajo na to. Tudi pri HK Jesenice so v teku zadnje priprave pred začetkom treninga na ledu. Da bi naše moštvo še napredovalo v kvaliteti, je klub letos angažiral odličnega češkega trenerja Jiří Pleticha. Hokejski klub pa si je zadal še drugo nalogo. To je — vzgojiti vrsto novih igralcev, ki bodo lahko čez nekaj let dostojno nadomestili starejše igralce. Le tako bomo lahko še naprej nosili naslov najboljših v državi.

Zato HK Jesenice razpisuje hokejsko šolo. Cilj šole je sistematična in načrtna vzgoja hokejistov po sodobni tehnični in teoretični metodi svetovno znane češke šole. V šoli, ki jo bo vodil predvsem novi trener Jiří Pleticha, bodo kandidati dobili poleg praktičnega znanja na ledu tudi znanje o teoretičnih osnovah hokeja, o pravilih igre, o zdravstveni vzgoji in higieni športnika, o moralni vzgoji in ponašanju športnika itd.

Pogoji za vpis v šolo so:

1. Sprejeti bodo mladinci in pionirji v starosti od 10 do 15 let (vsi sprejeti bodo glede na starost in fizične sposobnosti razdeljeni v dve skupini).

2. Kandidati morajo predložiti pismeno dovoljenje staršev.

3. Kandidati morajo predložiti pismeno dovoljenje šole, ki jo obiskujejo.

4. Kandidati morajo obvladati osnove drsanja.

Vsi kandidati bodo tudi zdravniško pregledani, prav tako pa bodo v času šole pod stalno zdravniško kontrolo. V šolo bodo sprejeti le oni, ki nimajo oziroma ne bodo imeli slabih ocen v redni šoli. Hokejska šola bo trajala tri leta. V šolo bo sprejetih 30 kandidatov.

Prijave je treba poslati skupno s priloženimi dovoljenji do 10. 10. 1963 na naslov: HK Jesenice — hokejska šola, Jesenice.

Jesenice pred novo koncertno sezono

Občinski svet Svobod in prosvetnih društev ter Glasbena šola Jesenice si prizadevata, da tudi Jesenice dobijo stalno obliko koncertnih sezon; tako je v sezoni 1963-64 glasbeni komisiji uspelo navezati stike z ljubljansko koncertno poslovalnico in drugimi odličnimi ansambli ter domačimi izvajalci.

V skorajšnji sezoni bo jeseniško občinstvo imelo priliko slišati že poznani komorni Trio Lorenz iz Ljubljane, ki ga sestavljajo trije bratje, komorni orkester Slovenskih solistov z dirigentom Karlom Ruplom in prizanim solistom Mitjem Gregorčičem, baletni večer v izvedbi baletne šole, opero Don Pasquale

v koncertni izvedbi solistov ljubljanske Opere: Vilma Bukovčeva, Rudolf Franci, Ladko Korošec, Janez Lipušček in drugi, Ljubljanski jazz ansambel pod vodstvom dr. Kodra, Osterčev večer v izvedbi orkestra z dirigentom Petričem in harfistko Petrič-Uršičevo, svetovno znani Slovenski oktet, večkrat doma in v tujini nagrajeni moški pevski zbor iz Celja pod vodstvom dirigenta Egonu Kuneja ter nekaj koncertov v izvedbi domačih izvajalcev.

Vse Jeseničane vljudno vabimo, da se koncertov udeležijo in tako podpro prizadevanje za organizacijo stalnih sezon na Jesenicah.

L. J.

Koncert klavirskega tria bratov Lorenz na Jesenicah

Kot lani je tudi letošnja koncertna sezona na Jesenicah otvoril znani komorni ansambel, klavirski trio bratov Lorenz iz Ljubljane. Na žalost je bila dvorana gledališča »Tone Čufar« precej slabše zasedena kot pred letom dni. Vendar je lahko ljubiteljem komorne glasbe, ki se tega koncerta niso udeležili, resnično žal, kajti bili so prikrajšani za edinstven glasbeni dogodek, kakršnega na Jesenicah le redko doživimo.

Trije bratje — violinist Tomaž, čelist Matija in pianist Primož — so tudi letos pokazali, da so mojstri svo-

jih instrumentov ter sijajno vigran ansambel. Po začetni nervozi v prvem stavku igrivega Mozartovega tria št. 4 v C duru so kmalu pokazali, da znajo izvesti iz svojih instrumentov in s skupno igro vso ustvarjalno lepoto velikega klasičnega mojstra. Poglavje za sebe je bila interpretacija Tria v petih stavih češkega skladatelja Bohuslava Martinuja, ki je tehnično izredno zahteven. Mladi mojstri so ritmično, intonacijsko in tehnično prikazali tako visoko znanje, da so v vseh petih stavih, posebno pa v zadnjem, naravnost blesteli ter docela osvojili prisotno občinstvo. Svoj koncert so zaključili z doživetim in zahtevnim triom op. 15 v G molu Bedřicha Smetane. Ta trio, ki ima v sebi toliko lepote in celo vrsto izredno doživetih mest, so podali z vsem žarom in predanostjo, ki so ga sposobni ustvariti samo resnični umetniki. Pod njihovimi prsti je vsaka nota

zaživela, vsaka fraza je res povedala to, kar je Smetana pri ustvarjanju tega izrednega dela tudi občutil. Omeniti moram tudi, da so spet celoten spored izvedli na pamet. To prav tako kot lani ponovno potrjuje, da imajo naravnost izreden glasbeni spomin.

Brez dvoma je bil ta koncertni večer bratov Lorenz veliko doživetje za vsakogar, ki se ga je udeležil in je resnično škoda, da ni bilo prisotno občinstvo bolj številno. K.

ZELEZAR — Glasilo delovnega kolektiva Železarne Jesenice — Ureja redakcijski odbor — Glavni in odgovorni urednik Remigij Noč — Kopisov in fotografij ne vračamo — Naslov: Uredništvo Železarja, Železarna Jesenice. Tel. int. 758 in 394 — Tisk CP • Gorenjski tisk •

Po sklepu seje foto komisije je foto klub komisije je foto klub »Dr. France Prešeren« Žirovnica prevzel organizacijo občinske foto razstave za dan republike 1963.

Na tej osnovi objavlja foto klub Žirovnica naslednji

R A Z P I S

1. Pravico do sodelovanja na foto razstavi za dan republike 1963 imajo vsi člani klubov in krožkov na teritoriju občine Jesenice.
2. Vsak fotoamater lahko prispeva:
 - največ 6 fotografij v črno-beli tehniki v najmanjšem formatu 30 x 40 cm,
 - največ 3 fotografije v barvni tehniki v najmanjšem formatu 18 x 24 cm.
3. Prispevajte samo fotografije, ki še niso bile razstavljene na foto razstavah na območju občine Jesenice.
4. Fotografije ne smejo biti kaširane.
5. Na hrbtni strani fotografije morajo biti naslednji podatki:
 - a) priimek in ime amaterja,
 - b) ime foto kluba oziroma foto krožka,
 - c) naslov fotografije.
6. Fotografije bo ocenjevala žirija. Za skupno očno posamezniemu amaterju bomo upoštevali štiri najboljše črno-bele fotografije. Barvne fotografije bo žirija ocenjevala le, če bo svoja dela predložilo najmanj 10 avtorjev.
7. Za najboljše ocenjene kolekcije fotografij bo foto klub posameznim amaterjem dodelil naslednje nagrade:
 - za črno-bele fotografije: 1 zlato, 2 srebrni, 2 bronasti in 5 priznanj;
 - za barvno fotografijo: tri diplome.
8. Fotografije lahko oddaste preko svojih klubov ali osebno tov. Tonetu Rozmanu, strugarna blokov — tel. 435, ali tov. Vladu Svetinu, elektrodni oddelek, ali pa jih pošljite na naslov: Foto klub »Dr. France Prešeren« — Žirovnica.
9. Roki:
 - Fotografije sprejemamo do 15. 11. 1963.
 - Žirija se bo sestala 22. 11. 1963.
 - Razstavo bomo odprli 28. 11. 1963 ob 19. uri.
 - Razstavljene eksponate bomo vrnili do 5. 12. 1963.
10. Članom foto klubov izven Žirovnice bo za razstavljena dela povrnila stroške foto komisija pri ObLO LT Jesenice v enakih pogojih kot foto klub »Dr. France Prešeren« Žirovnica svojim članom.

**Opisujte
v Železarja!**